

L'extrémisme protestant s'intensifie en Ulster

BELFAST (UPI, PA, Reuter, AFP) — L'extrémisme protestant semble s'intensifier en Ulster tandis que le terrorisme continue de toute façon. Dans la nuit de samedi à dimanche, une fusillade a causé la mort d'une fillette catholique de huit ans et fait cinq blessés, à l'occasion de la pire

émeute protestante à Belfast en deux ans et demie. Le mouvement protestant "Ulster Vanguard", l'ordre d'Orange aussi, se font menaçants. Le Daily Telegraph, de Londres, ayant annoncé qu'une milice secrète protestante comptait 10.000 hommes, M. William Craig, lea-

der du groupement Vanguard, a renchéri en parlant de 30.000 hommes...

Côté gouvernement, l'administrateur de l'Irlande du Nord, M. William Whitelaw, a déclaré hier à une réunion du parti conservateur qu'il allait continuer à lutter contre la violence avec toute la rigueur de la loi. Il a précisé que la société "peut placer derrière les barreaux, avec de longues sentences, ceux qui ont un intérêt inhérent à la violence, et elle le fera".

"Mes collègues et moi sommes convaincus que c'est la voie à suivre et nous sommes également résolus à éliminer tout obstacle qui peut se dresser dans le processus de faire comparaître des hommes et des femmes devant le tribunal".

Sans merci?

"Nous ne devons montrer absolument aucune miséricorde envers ceux qui sont disposés à continuer à se servir du pistolet. Nous sommes déterminés à rétablir la loi et l'ordre parce que l'Irlande du Nord fait partie du Royaume Uni et que nous le lui devons".

De son côté, le premier ministre britannique, M. Edward Heath, a déclaré hier que la majorité des Britanniques ne voulaient pas voir une bataille militaire majeure en Irlande du Nord, ne voulaient pas d'assaut militaire pour déloger l'IRA des secteurs qu'elle contrôle, mais voulaient plutôt que par une combinaison de moyens politiques et d'action policière, l'Irlande du Nord devienne tout comme les autres parties du Royaume Uni.

Selon le Daily Telegraph, la milice protestante créée en Irlande du Nord constituerait l'aile paramilitaire du mouvement Vanguard et de l'Association loyaliste des Travailleurs. Le journal ajoute que depuis l'adoption de l'autorité directe de Londres sur l'Irlande du Nord, certains milieux officiels fournissent du renseignement à cette milice au sujet de l'IRA.

M. Craig, leader du groupe Vanguard, nie que celui-ci ait une aile paramilitaire, mais ajoute que depuis longtemps des protestants s'entraînent militairement en Irlande du Nord, que 30.000 peut-être, le font...

"Destruction complète"

Le mouvement Vanguard, dans une lettre à M. Heath, a réclamé hier la "destruction complète" de l'IRA. 5.000 partisans de l'ordre d'Orange ont par ailleurs manifesté samedi à Londres pour protester contre l'abolition de l'autonomie de l'Ulster. A cette occasion, M. Craig a dit que le danger de guerre civile s'était accru en Ulster depuis l'adoption de cette mesure.

Quant à la fusillade qui a causé la mort d'une petite fille, elle est survenue à l'issue d'une nuit d'émeute dans l'est de Belfast. L'émeute était le fait de quelque 600 jeunes protestants qui avaient entrepris d'envahir un secteur catholique voisin pour la troisième fois en une semaine. Il s'agit d'une enclave habitée par 6.000 catholiques au milieu de 60.000 protestants.

Par ailleurs, un autobus a sauté dans le secteur catholique d'Andersonstown à Belfast, sans faire de victime.

La tension n'a cessé d'augmenter à Belfast depuis la manifestation organisée mercredi soir par le mouvement Vanguard.

Par ailleurs, environ 200 jeunes catholiques ont défilé samedi à Armagh à l'appel du mouvement de résistance d'Irlande du nord. Le nombre des participants était très inférieur à celui des grands rassemblements d'il y a quelques semaines.

Par ailleurs, environ 200 jeunes catholiques ont défilé samedi à Armagh à l'appel du mouvement de résistance d'Irlande du nord. Le nombre des participants était très inférieur à celui des grands rassemblements d'il y a quelques semaines.

"marche de la faim" organisée par les partis de gauche argentins, a annoncé hier la police.

Quatre cent quarante-trois personnes avaient été interpellées dans divers quartiers de la capitale alors qu'elles essayaient d'atteindre le palais du gouvernement pour remettre un mémorandum au général Alejandro Lanusse. Le gouvernement affirme avoir eu connaissance que la marche, organisée pour protester contre l'augmentation des prix, était destinée à permettre à certains éléments de "casser des vitrines et de dévaliser des magasins".

Samedi, 319 personnes ont été remises en liberté. D'autre part, 32 personnes restent gardées à vue à Córdoba, et 20 autres à Mendoza. Elles avaient été arrêtées au cours de manifestations analogues à celle de Buenos-Aires.

La "marche de la faim" a eu lieu vendredi en signe de protestation contre la hausse du coût de la vie. Le cortège devait se rendre au palais du gouvernement, mais des milliers de policiers avaient été postés aux alentours afin d'en interdire l'approche.

Peu avant 18 h, des groupes de manifestants ont commencé à lancer des insultes à l'adresse des forces de sécurité, qui ont aussitôt réagi à l'aide de grenades lacrymogènes.

Tandis que la manifestation se poursuivait dans les quartiers centraux, le calme le plus complet régnait dans le reste de la capitale. A minuit, la situation était partout redevenue normale.



Rencontre Kossyguine-Sadate

L'Union soviétique et l'Égypte ont annoncé à l'issue de la visite à Moscou du président Sadate qu'elles s'entendaient sur des "mesures importantes" pour renforcer la coopération militaire entre elles. Les deux parties précisent que les pays arabes ont lieu maintenant d'utiliser des méthodes autres que la politique pour récupérer des territoires d'Israël. En un texte dur, adouci par la suite en une seconde version du communiqué officiel, les deux gouvernements déclarent que la "politique ouvertement expansionniste" poursuivie par Israël avec l'appui croissant des États-Unis sur les plans politique, militaire et financier, est la principale source de tension. Selon les observateurs, il s'agit d'un durcissement soviétique au Moyen Orient. Jusqu'à présent avait insisté pour dire qu'un règlement négocié fondé sur la résolution de 1967 de l'ONU était la seule solution. MM. Kossyguine, à gauche, et Sadate, à droite.

Rencontre prochaine entre Mme Gandhi et Ali Bhutto

RAWALPINDI (AFP) — Le premier ministre indien, Mme Indira Gandhi, et le président pakistanais, M. Zulfikar Ali Bhutto, se rencontreront à la Nouvelle-Delhi vers la fin du mois de mai ou au début de juin pour discuter de problèmes relatifs aux deux pays. Le communiqué commun publié simultanément hier à Islamabad et à Delhi, à l'issue des entretiens des émissaires de l'Inde et du Pakistan.

Les émissaires constatent avec satisfaction qu'ils ont pu préparer le terrain en vue de la prochaine rencontre des dirigeants indien et pakistanais. Parmi les sujets qui seront abordés au cours du sommet figurent "en particulier ceux portant sur l'établissement d'une paix durable dans le sous-continent", précise le communiqué.

La veuve de Robert Kennedy appuie le sénateur McGovern

CLEVELAND, Ohio (UPI, Reuter) — Mme Ethel Kennedy, veuve de Robert Kennedy, a décidé d'appuyer son soutien à la candidature du sénateur McGovern, rapporte le "Cleveland Plain Dealer". Elle compte le faire savoir bientôt publiquement, ajoute le journal. Mardi auront lieu les élections primaires de l'Ohio. Si la décision de Mme Kennedy était annoncée d'ici là, les chances de M. McGovern dans cette consultation seraient très améliorées, car le nom de Kennedy garde un prestige énorme parmi les

ouvriers et les Noirs qui votent démocrate dans cet Etat.

Une prise de position publique de Mme Kennedy en faveur de M. McGovern déterminerait sans doute plusieurs personnalités politiques associées au "clan Kennedy" à suivre son exemple. Cela aurait aussi pour effet de couper court aux rumeurs sans cesse renaissantes d'après lesquelles le sénateur Edward Kennedy, qui n'est pas candidat, manœuvrerait en fait pour obtenir l'investiture du parti démocrate.

L'ex-roi du Burundi est tué au cours d'un putsch

KAMPALA (Reuter) — Selon la radio du Burundi, l'ex-roi N'Tare V a été tué au cours des événements sanglants qui se sont produits samedi dans la petite ville de Giteca, où il avait été placé en résidence surveillée, le mois dernier, par le chef de l'Etat, le président Michel Micombero. La "Voix de la Révolution", la radio nationale burundaise, annonce qu'un groupe d'agents impérialistes et de monarchistes a attaqué la caserne de Giteca, tandis qu'un deuxième tentait d'investir le palais royal. L'ex-roi aurait perdu la vie dans la fusillade qui s'ensuivit.

Le couvre-feu a été proclamé dimanche dans tout le pays à partir de 18 h locales et la radio a demandé à tous les citoyens de rester vigilants face aux "manœuvres des ennemis de la révolution" et à tous les membres du parti de "travailler d'arrache-pied afin que tous les suspects soient déferés devant la justice".

"Les derniers vestiges de la monarchie doivent être éliminés", ajoute la radio, qui avait diffusé auparavant un message du président Micombero dans lequel celui-ci annonçait "qu'il avait la situation bien en mains, en dépit des efforts des monarchistes et des mercenaires".

La tentative de coup d'Etat a eu lieu six heures après l'annonce de la décision du président Micombero de dissoudre son gouvernement et de limoger un certain nombre de hauts fonctionnaires et des cadres du parti unique, l'Uproba.

Incident sanglant

A Bunjumbura, les insurgés ont incendié des voitures, et tué des civils et des militaires, dans la soirée de samedi. Des événements graves ont également eu lieu dans la province méridionale de Bururi où, selon la radio, "les ennemis du peuple se sont livrés à des massacres".

Toujours selon la radio, les événements de samedi ont fait de nombreuses victimes, tant dans la population que chez les assaillants et les militaires. Le colonel Micombero a nommé, dimanche matin, par décrets, de nouveaux gouverneurs militaires dans les huit provinces du pays.

Règne de courte durée

L'ex-roi N'Tare V, qui fut roi à 20 ans, n'aura régné que quatre mois sur le Burundi. En juin 1966, à l'âge de 19 ans, il renversa son père, le mwami roi Mwambutsa, qui était en voyage à Genève.

Le jeune roi avait déjà exprimé sa volonté de réformes dans une interview à un journal, en disant qu'il faudrait "vaincre la corruption qui s'installe partout, comme dans la plupart des pays d'Afrique".

Les travailleurs "au pouvoir" manifesteront aujourd'hui

MOSCOU (PA, Reuter, UPI, AFP) — Le 1er mai, fête des travailleurs, comporte aujourd'hui un certain nombre de manifestations un peu partout, notamment là où ils sont théoriquement au pouvoir.

A Pékin, on a ordonné la suspension pour la journée des tirs sur l'île de Quemoy pour permettre aux forces adverses de célébrer la fête...

A La Havane, on prévoit un défilé de 100.000 personnes et un discours du premier ministre, M. Castro.

En Chine, on a annoncé qu'il n'y aurait pas aujourd'hui de grands défilés. Il y aura plutôt célébration dans les parcs et événements sportifs dans les stades. Il semble que ces décisions relèvent, tout comme l'annulation l'automne dernier du défilé de la fête nationale, d'une politique d'économies.

A Moscou, il devait y avoir défilé, mais sans présentation d'équipements militaires nouveaux; cette abstention se pratique depuis 1969.

La fête du 1er mai remonte à 1889: on voulait commémorer la mort de travailleurs lors d'une importante catastrophe à Chicago en 1886 et aussi revendiquer par un arrêt — illégal — de travail, la journée de huit heures.

En Espagne

La tension grandit en Espagne à la veille du premier mai. Les agences d'information espagnoles ont déjà signalé les incidents suivants:

— Un relais de la radiodiffusion espagnole près de Saint-Sébastien a été attaqué samedi par des hommes armés qui, après avoir neutralisé le personnel, ont fait sauter les installations.

— La police a arrêté deux religieux à Barcelone pour un motif non précisé.

— A Vigo, 3.000 travailleurs ont débrayé.

— A Valence, un groupe de jeunes gens a tenté d'occuper les locaux d'un syndicat officiel; ayant été repoussés par les gardiens, ils ont lancé des pierres sur les vitres avant de s'enfuir.

Les ouvriers du bâtiment mènent depuis plusieurs jours des grèves tournantes.

Les organisations clandestines ont appelé la population à faire du premier mai une journée de lutte contre la dictature franquiste. Tout au long de la semaine, des débrayages ont été observés dans diverses entreprises de Madrid et de Barcelone. Dans les provinces basques, les séparatistes redoublent d'activité.

La ratification des traités entre Bonn, l'URSS et la Pologne retarderait

BONN (UPI) — Il se peut que des tentatives du chancelier ouest-allemand Willy Brandt et de l'opposante démocrate-chrétienne en vue d'élaborer une politique étrangère bipartite retardent le débat sur les traités de non-agression conclus par Bonn avec l'Union soviétique et la Pologne.

C'est ce que déclarait hier le porte-parole gouvernemental Conrad Ahlers dans une entrevue au journal "Welt am Sonntag". Il a précisé que "c'est l'une des possibilités discutées en un effort pour créer une position commune sur la question de la ratification des traités".

Le parlement était censé se réunir mercredi et jeudi pour débattre la ratification.

Jusqu'à présent, les démocrates accusent les traités de céder du territoire enlevé à l'Allemagne après la seconde guerre mondiale et de prévoir la division permanente du pays.

M. Brandt a conféré pendant plus de quatre heures et demie vendredi avec le leader démocrate-chrétien Rainer

Barzel pour tenter d'en arriver à une entente au sujet de ces traités. Pour sa part, M. Barzel a dit qu'il conférerait de nouveau avec le chancelier cette semaine.

Hier également, plusieurs centaines de policiers gardaient à Bonn les résidences du président Gustave Heinemann et du chancelier.

Cette mesure a été prise en raison du programme de manifestations de l'extrême droite contre la ratification des traités. Quelque 2.000 personnes ont manifesté à cette fin hier à Bonn.

Ce cortège était conduit par Gerhard Frey, directeur de l'hebdomadaire d'extrême droite "National und Soldaten Zeitung". Selon lui, ces traités ont été imposés au peuple ouest-allemand et doivent être considérés comme non valides.

Samedi, quelque 50.000 personnes se sont rendues à Berlin-Ouest entendre le chancelier défendre sa politique étrangère. La foule a acclamé M. Brandt et son ministre des affaires étrangères, M. Walter Scheel.

Juana Larrauri, et les leaders de la Confédération générale du Travail, dirigée par Jose Rucci.

Des messages de Juan Peron et de son épouse Isabel Martinez, exhortant les membres de leur parti à oublier leurs luttes internes et agir tous ensemble, ont été lus à la tribune.

Par ailleurs, cent cinquante personnes sont encore détenues après les arrestations opérées vendredi à Buenos-Aires au cours de la "marche pour la

le premier ministre cubain effectuera en URSS à partir de la dernière semaine de juin sera de longue durée, apprend-on de bonne source à Moscou. On n'exclut pas qu'elle dure jusqu'à deux semaines.

Ce sera sa première visite officielle en URSS depuis 1963, date à laquelle il avait été l'hôte de M. Nikita Khrouchtchev.

Durant son séjour en URSS le leader cubain effectuera une longue tournée à l'intérieur du pays, mais le programme définitif n'en est pas encore arrêté.

On prévoit qu'un important document renforçant la coopération économique soviéto-cubaine sera signé à l'issue de sa visite en URSS.

La signature d'un document de caractère politique n'est pas envisagée pour le moment.

Complets d'été Légers à motifs fléchés par 'the tailored man'

Voici un complet de coupe traditionnelle, mais taillé dans un tissu moderne de toile et polyester sélectionné à cause de sa belle apparence et du confort qu'il procure lorsqu'il fait chaud. Bleu-et-blanc et brun-et-blanc.

\$130

Ouvrez un compte courant Harry Gold

harry Gold THE TAILORED MAN

Deux magasins à votre servi

474 ouest, rue Sainte-Catherine, au Carré Phillips et au Centre d'Achats Rockland.



Rapidair

Toutes nos félicitations, Air Canada, pour votre nouveau service Rapidair.

Nos deux compagnies poursuivent un objectif commun: faciliter les transports inter-cité en améliorant les services que nous offrons au public, vous dans les airs, nous sur terre. Le Rapido est né de cet idéal.

Frank Tallman: aviateur casse-cou, unijambiste

SANTA ANA, Calif. (PA) — La perte d'une jambe, voici sept ans, dans des circonstances inattendues, n'a rien changé à la carrière de l'Américain Frank Tallman, roi des aviateurs casse-cou et vedette souvent méconnue du cinéma.

Doublant l'acteur Cliff Robertson dans le film "Ace Eli", c'est lui qui est aux commandes d'un avion s'écrasant sur une grange. Dans "The Wrecking Crew", c'est lui aussi qui, à la place de Dean Martin, pose un hélicoptère sur un train en mouvement. Dans "Un monde fou, fou!" c'est encore lui qui passe à travers un panneau genre publicitaire à bord d'un bimoteur Beechcraft. Pour le tournage d'un autre film encore, "Catch 22", c'est aussi Tallman qui rafistola cinq-cinq bombardiers B-25, des avions de la dernière guerre mondiale, après les avoir cherchés et recueillis un peu partout à travers les Etats-Unis. Ensuite, il dirigea cette escadre sur les lieux du tournage de la scène, au Mexique, où il traversa un barrage d'artillerie cinématographique.

"C'est probablement la dernière fois qu'on aura vu un unijambiste commander une escadre de bombardiers!" dit Tallman, en souriant tandis qu'il tapote son briquet sur sa prothèse.

Il a tout vu, sauf le cosmos

Agé de 53 ans, grand-père, instructeur-pilote de la Marine pendant la dernière guerre, Tallman, dont le nom signifie "homme grand", mesure six pieds un pouce et porte moustache. Il est aviateur depuis trente-cinq ans, compte quelque 16,000 heures de vol et a tâté

à presque tous les types d'aéronefs. "Il ne me reste plus que le cosmos à essayer, dit-il. Mais ils ne veulent pas d'éclipsés comme moi là-haut!"

Tallman est entré dans sa spécialité de pilote casse-cou après le conflit de 40-45. Il rivalisa d'abord, puis s'associa avec un autre expert plus célèbre, Paul Mantz, qui trouva la mort à l'âge de 61 ans, en 1965, dans l'écrasement d'un avion qu'il avait construit lui-même pour les besoins du film "Le vol du Phénix", tournée dans un désert de Californie.

"C'était un chic type et un brillant pilote", dit Tallman de son associé, avec lequel il avait fondé la compagnie qu'il dirige encore aujourd'hui, la Tallmantz Aviation, Inc.

L'accident

Ses péripéties professionnelles ne lui ont jamais occasionné que la fracture d'une cheville, lors d'un atterrissage en parachute. Mais sa jambe gauche, il l'a perdue dans un accident dont la banalité s'inscrit dans la tradition des ironies du sort.

C'était quelques mois avant la mort de Paul Mantz. Tallman aidait son fils Frank, alors âgé de 12 ans, à lancer le moteur d'un go-kart et l'engin, une fois en marche, bondit en direction d'automobiles circulant un peu plus loin. L'aviateur s'élança pour le rattraper, glissa sur le pavement et tomba, se fracturant le genou et se fendant l'os de la hanche sur toute sa longueur. Une infection ultérieure entraîna l'amputation, partielle au-dessus du genou. Ce n'est que lentement que Tallman s'accou-

tuma à l'usage de sa prothèse.

Métier dangereux mais bien payé

En vingt ans de pilotage pour le cinéma, il s'est substitué à la plupart des grandes vedettes de l'écran pour la réalisation de scènes dangereuses.

"Je crois bien être le dernier aviateur du monde à piloter encore des avions jusqu'à et inclusivement leur écrasement", dit Tallman dont les honoraires vont de \$5,000 à \$10,000 par numéro.

A l'entendre, cependant, les choses ne sont plus ce qu'elles étaient dans le domaine cinématographique. "Il fut un

temps où les studios produisaient jusqu'à six cents films par an, dont le feuilleton Pearl White et toute une série de films de deuxième catégorie et les métrages du samedi après-midi pour enfants. A cette époque, les casse-cou ne pouvaient satisfaire la demande tant il y avait du travail", dit-il.

Les perspectives, toutefois, paraissent excellentes à Tallman. "Même si c'est plutôt calme à présent, on peut prévoir que le développement des loisirs amènera un retour de la prospérité qui dépassera de beaucoup ce que le domaine a connu de mieux dans le passé", pense-t-il.



M. Frank TALLMAN

**POUR PASSER
UNE PETITE ANNONCE
COMPOSEZ
87-47-111**

**POUR
CHANGER ou ANNULER
VOTRE ANNONCE
COMPOSEZ
874-7205**

la presse

Le Rapido du CN. En service depuis 1965, il est devenu un symbole de confort, de sécurité, de rapidité.

Entre Montréal et Toronto, il va du centre-ville au centre-ville, deux fois par jour, dans chaque sens. On y cause bien. On y mange bien. On y cause bien. Et chaque après-midi, on s'amuse bien dans la voiture piano-bar du Bistro.



Rapido CN

QUINCAILLERIE **durand** HARDWARE

DURAND LIMITED - LIMITED DEPUIS 1906

804 ouest, rue SAINT-JACQUES, MONTRÉAL

 <p>LATEX BLANC ACRYLIQUE EXTÉRIEUR</p> <p>#600</p> <p>\$795 GAL.</p>	 <p>BLANC TRUTONE EXTÉRIEUR</p> <p>#900</p> <p>\$890 GAL.</p>
CIL	
 <p>APPRÊT EXTÉRIEUR BLANC</p> <p>#999</p> <p>\$816 GAL.</p>	 <p>EMAIL GRIS PORCHES ET PLANCHERS</p> <p>#628</p> <p>\$800 GAL.</p>

SPECIAUX: 1 au 6 mai inclus

COMMANDES TÉLÉPHONIQUES ACCEPTÉES **866-3541** STATIONNEMENT GRATUIT.

(LE SAMEDI OUVERT JUSQU'À MIDI)

LIVRAISON GRATUITE — MONTRÉAL ET BANLIEUES

BALAYEUSES — POLISSEUSES
LAVENDES DE TAPIS

**VENTE-LOCATION
REPARATION**

Pieces authentiques
Sacs — Filtras — Courroies
VACUUM REBUILDERS MTL INC.
5778 BOUL
ST LAURENT 273-2821

**un seul numero
vous assure
contre tout!**



incendie



automobile



vol



maison!



économisez
en appelant

BELAIR

LA COMPAGNIE D'ASSURANCE
3020, RUE HUBERT DE VILLE
Cherchez le nom de votre assureur sur le
"annuaire des compagnies d'assurance"

Enfin un traitement de faveur
pour les habitués des vols

MONTREAL-TORONTO!

VOICI LE NOUVEAU LE SERVICE RAPIDAIR D'AIR CANADA

Ce nouveau service rendra la vie plus facile aux milliers d'hommes d'affaires qui, chaque semaine, voyagent entre Montréal et Toronto. Voici en quoi il consiste.

Le Salon Rapidair. Dorenavant, la majorité des vols pour Toronto partiront du Salon Rapidair. A Dorval, il s'agit de l'ancienne salle de départ no 1, à Toronto, c'est la salle no 50. L'une et l'autre sont les plus rapides d'accès car les plus proches de l'entrée; elles vous épargneront donc des pas. Vous n'aurez donc plus à faire la queue aux différents comptoirs d'Air Canada lorsque vous irez à Toronto. Vous n'aurez qu'à vous rendre directement au Salon Rapidair où, en deux temps, trois mouvements, vous réglerez toutes les formalités: achat de billets, réservations, bagages, attribution des sièges. Même chose pour le retour de Toronto. De plus, si vous êtes "en attente", vous n'aurez plus à courir d'une salle à l'autre pour trouver une place libre. Restez simplement au Salon Rapidair. Il est équipé pour

vous aider à passer le temps agréablement: décoration select, style club d'hommes d'affaires, service de bar (ou café) toute la journée et même cabines téléphoniques pour vos communications urgentes. Les vols Rapidair Air Canada vous offre 19 vols Rapidair par jour vers Toronto et 18 dans l'autre sens. En moyenne cela fait presque un vol toutes les 30 minutes durant les heures de pointe; un vol toutes les heures durant les

périodes creuses. Comme vous le verrez ci-dessous, l'horaire est facile à retenir.

De Montréal		De Toronto	
7 h a.m.	4 h p.m.	7 h a.m.	5 h p.m.
7 h 30 a.m.	4 h 30 p.m.	7 h 30 a.m.	5 h 30 p.m.
8 h a.m.	5 h p.m.	8 h a.m.	6 h p.m.
8 h 30 a.m.	5 h 30 p.m.	8 h 30 a.m.	6 h 35 p.m.
9 h 30 a.m.	6 h 30 p.m.	9 h a.m.	7 h p.m.
11 h a.m.	7 h p.m.	10 h 30 a.m.	8 h p.m.
12 h a.m.	7 h 30 p.m.	11 h 30 a.m.	9 h p.m.
1 h 30 p.m.	9 h p.m.	12 h 30 p.m.	10 h p.m.
2 h 30 p.m.	10 h 30 p.m.	2 h p.m.	10 h 30 p.m.
3 h 30 p.m.		3 h 30 p.m.	

Dès la prochaine occasion, faites l'expérience du nouveau Service Rapidair d'Air Canada. C'est un traitement de faveur qui fera de vous un heureux habitué de la ligne Montréal-Toronto. Et vous l'avez bien mérité!

*A Toronto, le service de bar est sujet à l'approbation du Liaison Control Board of Ontario et ouvrirait à midi.
**Air Canada vous offre d'autres vols vers Toronto, mais ils ne sont pas compris dans le Service Rapidair. Veuillez vous référer à notre horaire général.



POUR ALLER PLUS VITE EN VOUS PRESSANT MOINS.

On y va? On y va!



Pour recueillir \$100 millions Québec lance une émission d'obligations d'épargne

QUEBEC (PC) — Le gouvernement du Québec lancera le 15 mai une émission d'obligations d'épargne dont il espère tirer plus de \$100 millions. Rachetées à leurs échéances, dix ans, ces obligations rapporteront un taux moyen de 7,35 pour cent.

En annonçant cette décision en Chambre vendredi, le ministre des Finances, M. Raymond Garneau a rappelé le succès remporté l'an dernier par l'émission d'obligations qui a atteint le chiffre de \$144 millions. Ces emprunts sur le marché de l'épargne représentent jusqu'à ce jour 10 pour cent de la dette publique du Québec, soit environ \$270 millions.

Vendues en coupures de \$100, \$500, \$1.000 et \$5.000 ces émissions visent autant le petit épargnant que les gros investisseurs. Elles rapporteront 7 pour cent les trois premières années; 7,5 pour cent les cinq années suivantes et 7,75 pour cent les neuvième et dixième années.

D'autre part, la limite d'achat par détenteur a été majorée de \$25.000 à \$30.000. Les obligations sont accessibles à tous les résidents du Québec, à toutes successions québécoises et à toutes les caisses populaires ou caisses d'économie du Québec. Ces titres sont encaissables en tout temps sans perte ou réduction d'intérêt.

Expo-Profit: un marché de \$333 millions avec l'Hydro



Expo-Profit, c'est du marketing à l'envers: le marché vient se proposer aux industriels québécois. Cette initiative du ministère de l'Industrie et du Commerce de la province de Québec, qui se tiendra les 2, 3, et 4 mai prochain à l'Hôtel Windsor, en est maintenant à sa troisième année d'existence. La semaine dernière, une exposition semblable avait lieu à Québec, au Château Frontenac. Après Soma et Stanley Works en 1970, la Northern Electric l'année dernière, c'est au tour de l'Hydro-Québec de venir ouvrir aux industriels et commerçants du Québec les portes de son service d'achats et d'approvisionnement.

la valeur de cette manifestation à laquelle ont été conviés quelque 7.000 industriels et commerçants de la province: les résultats des deux Expo-Profit passés d'une part, et d'autre part, les possibilités que peut offrir l'Hydro-Québec.

Les résultats des expositions précédentes ont été plus que satisfaisants, particulièrement pour la petite et moyenne entreprise.

Les expositions précédentes avec les compagnies Stanley Works, Soma et Northern Electric ont attiré plus de 1.500 visiteurs," a déclaré M. Jean-Guy Rivet, directeur à la Direction du Commerce, du ministère de l'Industrie et du Commerce de la province de Québec. Sur ce nombre, 400 industriels ont rempli les formulaires de soumissions. Les résultats sont éloquent: 74 industriels ont soumissionné pour la fourniture de 186 pièces différentes représentant un total d'affaires de \$1.336.600. Soma a déjà octroyé pour \$1.425.400 de commandes à des entreprises québécoises à 5 entreprises et étudié des soumissions pour un montant total de \$8.050.000. La compagnie Stanley Works, enfin, a à la suite de l'Expo-Profit à laquelle elle a participé retenu les noms de 10 entreprises pour des contrats possibles d'une valeur de \$121.900.

son tour, par Expo-Profit, demander aux industriels et commerçants de l'aider à réaliser son objectif: acheter 100 pour cent au Québec. "En 1971, dit M. Roger A. Labrie, directeur général du service des Approvisionnements à l'Hydro-Québec, nous avons acheté pour \$333 millions en biens et services de toutes sortes, pour nos besoins de construction et d'exploitation. De ce chiffre \$267 millions ont été versés à des entreprises du Québec, \$37 millions à des entreprises canadiennes hors du Québec et \$29 millions à l'étranger".

Cet énorme pouvoir d'achat va d'ailleurs en augmentant d'année en année, et on prévoit qu'en 1975, il atteindra \$500 millions. Nombre d'entreprises du Québec profitent déjà de ce marché.

M. Labrie cite des cas récents: un fabricant de boîtes de camions de la région de Québec a obtenu il y a quelques semaines une commande de \$200.000 de l'Hydro-Québec qui, jusque-là, commandait ces mêmes boîtes aux Etats-Unis, ignorant qu'une entreprise du Québec pouvait les lui fournir.

A Montréal-Est, la compagnie Giant Electric a obtenu des contrats importants de l'Hydro et fabrique en grande quantité, depuis deux ans, les chauffe-eau Cascade. L'an dernier cette compagnie employait 25 personnes. Elle en compte maintenant 43 et

exporte vers l'Ontario les éléments tubulaire qu'elle fabrique.

Approvoiser les industriels
"Dans l'esprit de beaucoup d'hommes d'affaires du Québec, l'Hydro est un géant, et ils ont de la difficulté à imaginer qu'ils pourraient devenir nos fournisseurs dit M. Labrie.

"Avec Expo-Profit, nous entendons expliquer les mécanismes et les démarches qu'il faut suivre pour soumissionner chez nous". Des conseillers guideront les visiteurs et leur fourniront toutes les données qui leur seront nécessaires. Les industriels qui visiteront l'exposition ne devront pas s'attendre à voir des pièces: l'Hydro ne fabrique que de l'électricité. Mais il est à prévoir que des pièces actuellement achetées au Japon, comme certains capots en fonte malléable qui vont sur des isolateurs fabriqués à Laprairie, pourront bientôt sortir d'une usine du Québec. Dans ce cas il s'agit d'un marché de \$500.000.

"A l'Hydro-Québec, pour \$1 de revenu, nous dépensons .55 cents pour nos fournitures, dit M. Labrie. Avec l'aide du ministère de l'Industrie et du Commerce, nous allons tenter d'accroître la proportion de ce montant qui peut être redistribué au Québec".

Le but est de stimuler la production québécoise, en particulier au niveau de la petite et de la moyenne entreprise.

Hausse prochaine des exportations de pétrole canadien vers les USA

WASHINGTON (PC) — Il est possible qu'à la suite d'une révision de la politique américaine des pétroles, il y ait prochainement de substantielles augmentations des importations de pétrole brut canadien aux Etats-Unis avec, toutefois, peu de bénéfices substantiels pour les producteurs du Canada.

Créé par le président Nixon, le Comité de la politique pétrolière s'est réuni cette semaine pour étudier l'augmentation des importations de l'Est des Montagnes Rocheuses, régions numérotées de 1 à IV, pour pallier aux manques prévus de pétroles et d'autres produits énergétiques.

Aucune décision n'a été annoncée après la réunion et les officiels ont refusé, vendredi, de dire si le Comité en avait réellement pris une.

Toutefois, on croit savoir de source informée que de nouveaux règlements pourraient être annoncés dans quelques semaines par le président Nixon.

Jusqu'à présent, en effet, la puissante industrie pétrolière américaine, avec ses ramifications politiques, s'est constamment refusée à toute modification des quotas d'importations et cette opposition pourrait retarder la décision présidentielle en cette année électorale.

Toutefois, les besoins domestiques sont tels que l'insuffisance d'approvisionnement devrait surpasser l'opposition de l'industrie.

Quotas dépassés

Une publication spécialisée, Oil Daily, vient de publier un rapport disant que le nouveau système de contrôle pétrolier autoriserait une augmentation des importations allant jusqu'à un million de barils par jour pour les 10 ou 15 prochaines années "au moins".

Les importations actuelles provenant des régions 1 à IV sont actuellement établies à un maximum de 1,3 million de barils par jour.

Le journal estime qu'elles seront augmentées de 250.000 à 300.000 barils quotidiens sur une base annuelle et le Canada verrait son quota augmenter d'environ 25.000 à 50.000 barils, le reste provenant d'autres pays. Le quota actuel autorise le Canada à exporter vers les Etats-Unis un maximum de 540.000 barils par jour de pétrole brut provenant des régions 1 à IV, mais en fait, ce chiffre est quoti-

diennement dépassé de quelque 40.000 barils depuis le début de l'année. Toutefois, ce surplus pourra être compensé par des importations moindres durant l'été.

On constate cependant que les importations en provenance d'autres pays — Venezuela, Moyen Orient et autres — dépassent déjà de 200.000 les 700.000 barils quotidiens officiellement autorisés, au cours du premier trimestre de 1972 et les consommateurs américains font des pressions pour les maintenir.

Par contre, le problème de la balance des paiements joue un grand rôle dans les futures importations de pétrole brut. Celles en provenance de l'hémisphère oriental sont considérablement moins chères que le pétrole domestique américain ou canadien.

La balance des paiements
Pris par l'inquiétant déficit de sa balance avec le reste du monde, les Etats-Unis veulent limiter l'impact des importations de pétrole.

C'est ainsi que le pétrole canadien attire moins les Américains que celui du Moyen-Orient, du moins jusqu'au moment où les Etats arabes auront augmenté leurs prix au niveau du ca-

nadien, rendant ainsi celui-ci compétitif.

Le Canada a depuis longtemps demandé la suppression de quotas d'importation: le président Nixon a déclaré, par le passé, qu'il allait le faire, mais les Etats-Unis insistent tout d'abord sur la conclusion d'un accord portant sur les cas d'urgence, si jamais les livraisons étrangères venaient à manquer.

Le Canada importe, en effet, quantités de pétroles de Venezuela et du Proche-Orient, certaines transitant d'ailleurs par les Etats-Unis. Or, ceux-ci s'inquiètent des conséquences sur leurs propres livraisons de l'Ouest si jamais l'Est canadien venait à être coupé de ses sources pétrolières étrangères.

Au cours d'une récente visite à Washington, M. Donald Macdonald a d'ailleurs soulevé le problème du quota avec ses interlocuteurs américains.

A l'issue des entretiens, il devait se contenter de dire que le problème avait bien été étudié sans qu'il reçoive cependant de promesses du gouvernement américain.

Grâce au dollar flottant \$80 millions de plus pour les fabricants d'automobiles

LONDON Ont. (PC) — Les manufacturiers d'automobiles américains tirent des profits supplémentaires d'environ \$80 millions par an après de leurs filiales canadiennes à cause du taux de change élevé du dollar canadien, a affirmé un économiste américain.

Selon M. Carl Beigie, chercheur à la Private Planning Association à Washington, ces \$80 millions représentent "un calcul très sommaire" de la hausse des profits consécutive à la décision du Canada, à la mi-1970, de laisser le dollar flotter sur les marchés mondiaux.

La devise canadienne est passée d'une valeur d'échange d'environ 93

cents américains à plus de \$1 américain.

Au cours d'une conférence sur les problèmes monétaires internationaux qui avait lieu à l'université Western, M. Beigie souligna que le prix des voitures canadiennes, tout en demeurant élevé, s'était rapproché des prix américains depuis l'intégration des industries des deux pays par le pacte automobile de 1965. Cet écart a cependant doublé depuis la hausse de la devise canadienne.

"Je crois que les compagnies doivent démontrer au gouvernement canadien que cet écart se justifie et je ne vois pas comment elles peuvent soutenir cet argument."

A MOSCOU, LE 1er MAI EST JOUR DE FÊTE ET DE DÉFILÉS.



à montréal le 1er mai est jour de déménagement.

L'an prochain, aux alentours du 1er mai, un important groupe d'entreprises auront un trait supplémentaire en commun: elles occuperont les nouveaux locaux du plus moderne des immeubles de Montréal. Cet imposant édifice, situé au 2020 de la rue University, comprendra une base de 7 étages destinée aux magasins de détail surmontée de 22 étages de bureaux. Il se trouvera au-dessus de la station de métro McGill.

A l'intention de tous ceux qui déménageront l'an prochain (en leur souhaitant que ce soit la dernière fois), nous avons préparé une liste de contrôle de déménagement. Cette sorte de "compte à rebours" s'étale sur 12 mois et indique les mesures que l'entreprise doit prendre pendant cette période. Le document explique aussi plus complètement pourquoi le 2020 University est considéré comme "une place extraordinaire."

Pour recevoir votre exemplaire de "Everything you always wanted to know about moving" — "But were afraid didn't exist." Veuillez vous adresser à: Peter S. Cohen, TRIZEC CORPORATION LTD., 2055, rue Peel, bureau 325, Montréal (861-9393)



Votre argent est-il en chômage?



Faites-le travailler dans nos fonds de placement. Tous les avantages d'une gestion professionnelle.

Le Trust Royal vous offre quatre fonds de placement, conçus selon vos besoins: plus-value de votre capital ou revenu trimestriel élevé. Communiquez avec nous pour obtenir tous les renseignements.

Fonds de placement. Trust Royal

BUREAUX A MONTREAL:
630 ouest, boul. Dorchester 876-2525
6991 rue St-Hubert 270-1137
4145 ouest, rue Sherbrooke 876-2506
280 ave Dorval (Dorval) 636-4740

FIDUCIE NORD-AMERIQUE NOMINATION



Monsieur Serge Rocheleau, président de la Compagnie de Fiducie Nord-Amérique, annonce la nomination de M. Jean-Louis HAMEL au poste de Directeur Général de la Compagnie. Monsieur Hamel est diplômé de l'École des Hautes Etudes Commerciales et de la Faculté de Droit de l'Université McGill, et a auparavant occupé divers postes avec une des plus importantes Compagnies de Fiducie canadiennes, La Fidu du Nord-Amérique.

Le monde des MATIÈRES PREMIÈRES

par Robert POULIOT

Pâtes et papiers: les profits ont bondi au 1er trimestre

Des bonds phénoménaux de 9,4 à 80 et même, 7.000 pour cent, ont été réalisés à l'échelle des profits nets durant le premier trimestre de 1972 par six entreprises canadiennes de pâtes et papiers qui ont dévoilé la semaine dernière leur rapport intermédiaire.

Une septième cependant a essuyé une perte de \$112.000 contre des profits nets de \$323.000 au cours du même trimestre l'an dernier. Il s'agit de la Great Lakes Paper Co. Ltd, contrôlée à plus de 50 pour cent par Canadian Pacific Investments.

Selon le secrétaire de la compagnie, M.C.R. Caddo, la prime de \$148.000 amassée l'an dernier sur le marché des changes en Amérique du Nord s'est traduite cette année par des excédents de \$3.000, donnant ainsi prise à des pertes de 3 cents par action contre des bénéfices de 9 cents l'an dernier. Par ailleurs, les livraisons ont décliné d'environ 12 pour cent à 110.027 tonnes.

La première place à Donohue

Tandis que les bénéfices après impôts de la Compagnie Donohue Ltée (contrôlée par la Société générale de financement) décrochaient le premier rang pour la croissance, avec \$217.568 (7 cents par action) ou 70 fois les profits nets à la même période l'an dernier, Scott Paper Ltd s'inscrivait au dernier rang avec une augmentation de 9,4 pour cent à \$559.470 (70 cents par action).

De son côté, Abitibi Paper Co. Ltd a révélé que ses bénéfices avaient atteint \$365.565 au terme du premier quart de l'année, contre une perte de \$1 million à la même période l'an dernier.

La Compagnie de Papier Rolland Ltée a affiché une hausse de 80 pour cent de ses bénéfices nets qui se sont élevés à \$336.000 (17 cents par action de classe "A" et "B").

Entre-temps, à Vancouver, MacMillan Bloedel Ltd annonçait hier qu'elle avait accru ses profits nets consolidés de \$1,4 million (17 cents par action) au cours du premier trimestre 1971 à \$9 million (43 cents par action) durant le premier quart de cette année.

Enfin, Domtar Ltd a réalisé au cours de la même période des bénéfices nets consolidés de \$2,6 millions (16 cents par action) contre \$1,4 million en 1971.

Demande accrue pour le papier-journal et carton

D'après les dirigeants de ces six compagnies, le ralliement des prix du papier-journal, la demande soutenue du bois d'œuvre et du contre-plaqué, de même que la relance des approvisionnements de l'industrie américaine de l'emballage, surtout à l'échelle du carton, sont les principaux facteurs de cette remontée de l'industrie canadienne des pâtes et papiers.

Car, l'augmentation notable au niveau des prix ne se reflète pas avec une ampleur aussi importante à l'échelon des ventes. De toute évidence, les mises à pied temporaires, la réduction des inventaires et la compression des coûts ont été les principaux instruments de "correction" utilisés par l'industrie au sortir du marasme de 1971.

Ainsi, malgré les gains nets de la Compagnie de Papier Rolland Ltée, soit \$336.000 contre \$187.000 l'an dernier, les recettes n'ont progressé que de \$10.557.000 à \$11.619.000 durant le premier trimestre, par suite de l'amélioration du marché des papiers fins.

Dans le cas d'Abitibi Paper Co. Ltd, les ventes nettes ont augmenté de 3,3 pour cent seulement à \$68.062.000, grâce à la hausse des expéditions de matériaux de construction et des cartonnages.

Pour ce qui est de MacMil-

lan Bloedel, la forte croissance des expéditions de bois d'œuvre et de contre-plaqué a contribué à une bonne part de l'augmentation des ventes de \$160,5 millions à \$208,5 millions.

Scott Paper Ltd a pour sa part bénéficié d'une hausse de 18 pour cent de ses ventes qui ont atteint \$13.153.878 contre \$11.124.151 à la période correspondante l'an dernier.

Seules les ventes de pâte de bois et de la gamme de pâtes mécaniques semblent accuser, dans l'ensemble, une baisse sur la production de l'an dernier.

Exportations en mars

Selon Statistique Canada, les exportations de bois d'œuvre à l'étranger au cours du mois de mars témoignent d'une hausse de 26,9 pour cent à \$82,3 millions. A pareille période l'an dernier, les exportations canadiennes de bois d'œuvre représentaient \$64,9 millions. Cette hausse résulte principalement de la demande américaine qui a fait un bond de 32,8 pour cent à \$69,3 millions ou 84 pour cent du total des exportations canadiennes.

Cette situation s'est également reflétée au secteur des billes de déroulage, des plaques et du contre-plaqué.

Au cours des deux premiers mois de l'année, les usines canadiennes ont expédié au pays et à l'étranger 199,3 millions de pieds carrés de planches en feuilles, soit une hausse de 24,7 pour cent sur l'an dernier. Les livraisons de contre-plaqué de feuillus ont atteint 48 millions de pieds carrés, soit un gain de 21,1 pour cent alors que les livraisons de contre-plaqué de résineux (base 3-8") se sont élevées à 394,5 millions, pour une avance de 42,3 pour cent.

Les exportations de pâte de bois et pâte similaire, de même que celles du papier-journal, ont décliné respectivement de 11,7 et 8 pour cent en mars.

Papier-journal: pas d'addition en 1972

Mais, selon le président T. R. Moore, de la Compagnie Price Ltée, "le taux d'exploitation de l'industrie canadienne du papier-journal dépassera cette année le plancher de 82,6 pour cent de sa capacité atteint l'an dernier".

"Le fléchissement de la demande mondiale de papier-journal canadien en 1971, de poursuivre M. Moore à l'assemblée annuelle des actionnaires, le 23 mars dernier, et l'augmentation de quelque 700.000 tonnes de la capacité mondiale de production ont accru le déséquilibre du marché."

Cette année, l'industrie prévoit qu'aucune usine ni machine nouvelle de papier-journal ne doit entrer en service tant au Canada qu'aux Etats-Unis.

Aux prix du marché boursier actuel tout investisseur devrait consacrer au moins le quart de son portefeuille de placement à des obligations, à la fois pour une question de protection du capital et de préservation du revenu.

C'est le sage conseil qu'adresse à sa clientèle la maison Molson, Rousseau & Cie Limitée, de Montréal.

Aux prix courants du marché boursier, poursuit la revue mensuelle à l'intention des investisseurs locaux, la mise de tous ses fonds dans les actions ne saurait être recommandée.

L'analyse s'appuie sur la récente hausse des cotes qui a porté, par exemple, l'indice des valeurs industrielles de Toronto à un sommet de 209, sous la pression de Wall Street.

Il apparaît cependant que la poussée a été encore plus forte au Canada puisque le rapport cours bénéfices des

titres composant l'indice des industrielles de Toronto a atteint 19, contre 17 pour celui de l'indice Dow-Jones.

Récompenses intéressantes

"Cette courte poussée à la hausse s'est maintenant dissipée et pour l'investisseur courageux qui veut fermer les yeux sur les déceptions à court terme et continuer des achats par étapes, les récompenses pourraient être passablement intéressantes dans certaines valeurs papeteries."

Pour appuyer cette affirmation, les chercheurs de Molson, Rousseau indiquent que les statistiques récentes font état d'une augmentation de 7,60 pour cent de la consommation américaine de papier-journal en mars, par rapport au même mois de 1971. Cet accroissement a amené une baisse sensible des stocks américains disponibles.



Jean Mehling
câble de Paris

Le voyage de Marchand en France: désillusions

Deux voyages officiels — sans lien apparent entre eux — contiennent des leçons utiles pour le Canada: celui de Monsieur Marchand en Europe, celui du Président de la République française en Lorraine. Bien entendu, personne en France n'a vu de motif d'établir entre eux une analogie, ou d'en tirer des conclusions pour l'avenir des relations franco-canadiennes. Il nous appartient de le faire ici, les espoirs engendrés par le Ministre de l'Expansion économique régionale risquant d'être déçus, si l'on s'abandonne trop facilement à un optimisme facile.

Le Canada éprouve des difficultés dans ses efforts concertés pour assurer le relèvement et l'expansion des régions défavorisées". La France aussi! Et avec elle une grande partie de l'Europe. Trop attendre, dans ces conditions, d'un programme même ambitieux de "subventions et prêts pour l'infrastructure urbaine et régionale, l'aménagement rural et le relèvement social" (même atteignant, pour 1972-1973, un total d'au moins 500 millions de dollars), c'est risquer des déconvenues.

Le problème régional: une épine française

Ce n'est pas une raison pour y renoncer, pas plus que pour omettre d'en faire état devant ceux qu'on veut attirer au Canada. Dire qu'un tel programme financier présente un grand intérêt pour "l'investisseur et l'industriel français" me semble déjà moins évident. En somme, l'aspect très positif des "avances" faites aux industriels de France risque d'être partiellement anéanti par les soucis que procurera à ceux-ci leurs présentes difficultés à faire croire les régions économiques françaises.

Le voyage de Monsieur Pompidou en Lorraine répond, par bien des côtés, à des préoccupations semblables à celles de Monsieur Marchand: trouver les moyens de "faire repartir" une région économique française (une de plus, hélas!) aux prises avec des problèmes de croissance; faire état des aides financières dont le gouvernement est prêt à faire le sacrifice; prouver aux investisseurs et industriels français, mais aussi allemands, belges, anglais ou autres que leur intérêt bien compris est "là", et nulle part ailleurs. Je me pose donc, tout simplement, la question suivante: où me dirigerai-je, si j'étais "investisseur ou industriel", disposant de capitaux frais, assuré d'avantages publics financiers et fiscaux, confiant dans le développement à long terme de l'économie européenne et sollicité de toutes parts par les "sire-

nes officielles"? Accessoirement, de "qui" pourrais-je espérer, en cas de besoin, un supplément d'avantages? La réponse n'est pas simple, et mon objectif n'est pas de trancher avec netteté. Surtout pour faire quelques remarques destinées à tempérer l'optimisme de tous les pouvoirs publics. Je considérerais, tout d'abord, qu'il m'est plus facile de suivre la conjoncture européenne que celle d'Amérique du nord; que les "pressions sociales" de France ou de la CEE sont plus "politisées" qu'ailleurs; et que, dans ces conditions, elles me permettent de mieux faire jouer la "corde sensible" des Ministres français, allemand, etc.; donc d'obtenir, en cas de nécessité, de nouvelles facilités. Ce raisonnement simpliste est susceptible d'une foule de variantes, autour d'une même conclusion générale.

Un voyage de désillusions!

La conclusion générale, la voici, en effet. Je suis certain que le voyage de Monsieur Marchand sera, en fin de compte, fructueux pour le Canada. Je suis tout aussi convaincu que s'il n'est pas fortement appuyé par des démarches individuelles d'industriels ou commerçants canadiens, offrant des plans de collaboration précis, sur des marchés d'exportation, ce voyage procurera aux Canadiens des désillusions aussi fortes que celles du passé.

C'est donc pas le fait qu'un ministre canadien prenne la peine d'attirer l'attention des investisseurs français qui me semble critiquable, ou inutile. Monsieur Pompidou, de son côté, n'est pas non plus un "démarcheur patenté". Les hommes politiques créent des chocs psychologiques. Les hommes d'affaires créent des liens réels. De temps à autres, il est bon que les premiers rappellent ce qu'on peut attendre des pouvoirs publics. Mais, en permanence, il est indispensable qu'après l'extinction des "Champions officiels", les principaux intéressés prennent eux-mêmes en mains leur propre destin.

ENVELOPPE INTERNATIONALE LIMITÉE



RENE LAVIGUEUR

M. René Lavigueur, Directeur International de l'Enveloppe Internationale Limitée, a l'honneur de vous offrir le meilleur service client au monde. Le service client est notre priorité. Nous sommes à votre service partout au Canada. M. René Lavigueur, Directeur International de l'Enveloppe Internationale Limitée, a l'honneur de vous offrir le meilleur service client au monde. Le service client est notre priorité. Nous sommes à votre service partout au Canada.

IMPRESSION MINUTE \$3
100 COPIES
CENTRAL COPIE SERVICE
866-3531

Une autre suggestion, dans un domaine plus conservateur, pointe vers l'industrie pétrolière canadienne qui, en tant que groupe, s'est mieux comportée que toute autre industrie en 1971, et qui ap-

paraît prometteuse pour les années à venir.

Les arguments

Un premier argument d'ordre économique rappelle que les prix du pétrole importé ont monté, ce qui, ajouté à

la nécessité d'accroître les liquidités des entreprises pétrolières, rend inévitable une hausse de prix des produits. Il existe, ensuite, la possibilité de nouvelles découvertes qui stimuleraient des volumes d'achat.

PLACE VILLE MARIE CORPORATION

AVIS DE CONVOCATION D'UNE ASSEMBLÉE des détenteurs d'obligations hypothèque générale, 8%, série A, d'obligations hypothèque générale, 8%, série B et d'obligations hypothèque générale, 6 1/2%, série C, de Place Ville Marie Corporation.

AVIS est par les présentes donné qu'une assemblée des détenteurs d'obligations hypothèque générale, 8%, série A, d'obligations hypothèque générale, 8%, série B et d'obligations hypothèque générale, 6 1/2%, série C, de Place Ville Marie Corporation (la "compagnie"), échéant le 15 février 1991 (les "obligations") émises en vertu d'un acte de fiducie ("l'acte de fiducie") portant la date officielle du 15 février 1969, consenti par la compagnie en faveur de la Compagnie Trust Royal (le "fiduciaire"), aura lieu au Salon Jolliet de l'Hotel Reine Elizabeth, 900 ouest, boulevard Dorchester, Montréal, Québec, le mercredi 24 mai 1972, à 10 heures de l'avant-midi, heure avancée de l'Est, pour les fins suivantes:

A. Etudier et, si on le juge à propos, adopter une résolution extraordinaire pour les fins suivantes, à savoir:

1. reconnaître et approuver le transfert par la compagnie à Trizec Equities Limited ("Equities") de la totalité des droits, titres et intérêts que la compagnie détient dans les immeubles spécifiquement hypothéqués en vertu de l'acte de fiducie, y compris, mais sans restriction, les édifices, structures et améliorations du complexe connu sous le nom de Place Ville Marie à Montréal, Québec, le droit, le titre et l'intérêt de la compagnie en qualité de locataire emphytéotique du bail emphytéotique du terrain sur lequel Place Ville Marie a été construite, tous les baux consentis par la compagnie aux locataires d'emplacements dans la Place Ville Marie, ainsi que le transfert par la compagnie à Equities de substantiellement la totalité des autres biens et éléments de l'actif de la compagnie présentement soumis à la charge flottante de l'acte de fiducie;

2. consentir à ce que l'acte de fiducie soit modifié par un acte de fiducie et supplémentaire en vertu duquel Equities assumera, à l'exonération de la compagnie, toutes les obligations de la compagnie en vertu de l'acte de fiducie et la charge flottante créée par l'acte de fiducie sera limitée à la propriété, à l'actif et à l'entreprise de Equities afférents à Place Ville Marie;

3. consentir à ce que des modifications découlant de ce qui précède soient apportées à l'acte de fiducie y compris, mais sans restriction, les modifications suivantes: l'obligation pour Equities de conduire les affaires de Place Ville Marie en tant que division séparée, de sorte que ses revenus et ses dépenses puissent être convenablement identifiés; des changements à tels engagements de l'acte de fiducie qui pourront être nécessaires afin d'effectuer le transfert et l'exploitation susdits de Place Ville Marie en tant que division séparée; et une modification aux dispositions de l'acte de fiducie portant sur la déclaration de dividendes, à l'effet que Equities soit autorisée à déclarer des dividendes à même ses bénéfices réalisés après le 31 octobre 1971, pourvu qu'elle ait des bénéfices non répartis d'au moins \$1.000.000 après avoir rendu ces dividendes effectifs;

4. consentir à la modification et/ou au remplacement d'une convention de garantie datée du 15 février 1969, entre Trizec Corporation Ltd., le fiduciaire et la compagnie, à l'effet que les obligations de la compagnie en vertu de ladite convention soient assumées par Equities à l'exonération de la compagnie, et que les obligations de Trizec Corporation Ltd. en vertu de ladite convention, y compris la garantie inconditionnelle du paiement des obligations série A, soient maintenues;

5. approuver la prise en charge par Equities, à l'exonération de la compagnie, des obligations de la compagnie créées en vertu des actes de fiducie entre la compagnie et The Canadian Trust Company, à titre de fiduciaire, portant tous deux la date officielle du 15 février 1969, et créant les detures à fonds d'amortissement, 7 1/2% (non garanties) d'une valeur nominale globale de \$13.825.000 et les detures non garanties 7 1/2% (réservées pour émission relativement au produit des bénéfices d'achat d'actions de Trizec Corporation Ltd.) d'une valeur nominale globale de \$4.500.000;

6. autoriser le fiduciaire à approuver, signer et livrer tels autres actes, instruments, documents et assurances qui pourront être nécessaires afin de reconnaître, confirmer et maintenir la priorité des droits, des intérêts et des garanties de tous les autres créanciers, y compris les détenteurs d'obligations première hypothèque de la compagnie, à l'égard des obligations;

7. autoriser le fiduciaire à libérer la compagnie de toutes ses obligations en vertu de l'acte de fiducie des que les transferts et autres transactions susdites auront été parachevées;

8. acquiescer à toute modification ou changement ou omission dans les dispositions contenues dans l'acte de fiducie auxquels la compagnie consentira et qui pourront être prévues ou entraînées par ladite résolution extraordinaire ou qui pourront être jugés nécessaires ou désirables pour y donner suite; et

9. autoriser le fiduciaire à passer et à signer de temps à autre tout acte supplémentaire à l'acte de fiducie incorporant telle modification, changement ou omission ainsi que tous les actes ou documents nécessaires ou désirables pour rendre effectif ce qui précède.

B. Prendre toute autre mesure, soit par voie de résolution extraordinaire en vertu des dispositions de l'acte de fiducie, soit autrement, qui pourra être jugée à propos. En vertu des dispositions de l'acte de fiducie, toute résolution extraordinaire adoptée lors de ladite assemblée ou de toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement, si elle est adoptée en conformité des dispositions de l'acte de fiducie, liera tous les détenteurs d'obligations, qu'ils soient présents ou non, et chaque détenteur d'obligation ainsi que le fiduciaire (sous réserve des dispositions de l'acte de fiducie visant son indemnisation) seront en conséquence tenus de la rendre effective.

ET AVIS EST DE PLUS DONNE PAR LES PRÉSENTES qu'en vertu de l'acte de fiducie les règlements suivants ont été adoptés par le fiduciaire pour permettre aux détenteurs d'obligations d'être présents et de voter à l'assemblée et à toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement sans avoir à produire leurs obligations et afin de leur permettre d'être représentés et de voter à cette assemblée par procuration et de déposer ces procurations à un ou plusieurs endroits autres que celui où aura lieu l'assemblée:

(a) les détenteurs d'obligations peuvent voter en personne ou par procuration à l'assemblée et à toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement et un procureur n'est pas tenu d'être détenteur d'obligation;

(b) le détenteur d'une obligation qui n'est pas immatriculée peut la déposer auprès d'une banque, d'une compagnie de fiducie ou d'un autre dépositaire à la satisfaction du fiduciaire. Ce dépositaire émettra un certificat de vote à l'égard de cette obligation. Toute personne qui, lors de l'assemblée ou de toute assemblée qui en tient lieu en cas d'ajournement, produit un tel certificat de vote établi en sa faveur, signé par telle banque, compagnie de fiducie ou autre dépositaire ou en son nom, et satisfaisant le fiduciaire quant à sa forme et à son contenu, ou qui dépose un tel certificat accompagné d'un instrument le constituant procureur, satisfaisant le fiduciaire quant à sa forme, son contenu et sa signature, signé par la personne nommée dans ce certificat, aura le droit d'être présente et de voter à l'assemblée et à toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement. La compagnie paiera les frais raisonnables de toute banque, compagnie de fiducie ou autre dépositaire acceptant les obligations en dépôt;

(c) le détenteur d'une obligation immatriculée peut par instrument écrit, satisfaisant le fiduciaire quant à sa forme, son contenu et sa signature, constituer toute personne son procureur pour voter pour lui à l'assemblée et à toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement;

(d) ces certificats de vote et ces procurations peuvent être déposés lors de l'assemblée ou de toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement ou antérieurement, à l'un ou l'autre des bureaux du fiduciaire indiqués ci-dessous;

(e) le fiduciaire peut permettre l'envoi par courrier, câblogramme, télégramme ou radio des détails de ces certificats de vote et de ces procurations avant la tenue de l'assemblée et de toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement et peut permettre que les votes représentés par ces certificats de vote et ces procurations ainsi déposés soient enregistrés de la même façon que si ces documents avaient été eux-mêmes produits lors de l'assemblée ou de toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement;

(f) le fiduciaire peut dispenser les détenteurs d'obligations d'effectuer un tel dépôt et leur permettre de faire la preuve de leur titre propriété de telle autre manière que le fiduciaire et la compagnie pourront approuver;

(g) aucune procuration ne doit être accordée en faveur du fiduciaire ou de l'un ou l'autre de ses officiers;

(h) à l'exception des cas prévus ci-dessus, les seules personnes qui seront reconnues comme détenteurs d'obligations à l'assemblée ou à toute assemblée en tenant lieu en cas d'ajournement, ou qui auront droit d'y assister et d'y voter seront les personnes qui produiront des obligations non immatriculées à cette assemblée ainsi que les détenteurs d'obligations immatriculées; et

(i) les détenteurs d'obligations peuvent se procurer des copies du présent avis de convocation, des directives aux détenteurs d'obligations, la lettre explicative de la compagnie, des certificats de vote, des reçus de dépôt et des procurations en s'adressant au département des fiduciaires corporatives de la Compagnie Trust Royal à l'un ou l'autre de ses bureaux suivants:

630 ouest, boulevard Dorchester, Montréal 101, Québec;
287, Broadway, Winnipeg, Manitoba
Royal Trust Tower, Toronto Dominion Centre, Toronto, Ontario
609, 7th Avenue S.W., Calgary, Alberta
104, Halls Street, Halifax, Nouvelle Écosse
Royal Trust Tower, Bentall Centre
303, Burrard Street, Vancouver, Colombie Britannique
Le fiduciaire se réserve le droit de modifier, de transformer, de remplacer ou de changer les règlements.

Des copies de l'acte de fiducie peuvent être étudiées pendant les heures d'affaires normales au Centre des fiduciaires de la compagnie. Des copies de la résolution extraordinaire seront disponibles lors de l'assemblée.

Émis à Montréal, Québec, le 1er jour de mai 1972.
Le fiduciaire et le secrétaire de la compagnie.
Joseph H. Portier

ELECTION D'UN VICE-PRESIDENT AUX FINANCES CHEZ FLYGT CANADA LIMITEE



M. André Tetreault, C.A.

M. A. G. GILLESPIE, ingénieur, président et directeur-général de Flygt Canada Limitée est heureux d'annoncer l'élection par le conseil d'administration de Monsieur André Tetreault, C.A., au poste de vice-président aux finances. Monsieur Tetreault qui occupait jusqu'ici le poste de trésorier et contrôleur, conservera ses fonctions de trésorier de la société. Ses responsabilités comprendront l'administration financière, la planification et le contrôle.

Flygt Canada Limitée est le plus important fournisseur au pays de pompes d'épuration et de pompes d'épuisement submergées électriques. Avec ses succursales et des distributeurs partout au Canada, la société vend également des pompes d'assèchement Pleuger et se spécialise dans l'équipement puisqu'elle conçoit et fabrique des stations de pompage et des usines d'épuration.

Votre argent est-il en chômage?



Faites-le travailler dans le fonds 'C'.
Objectif: plus-value de votre capital.
Crédit d'impôt. Gestion professionnelle.

Les actifs du fonds 'C' sont investis dans des titres canadiens choisis par nos experts. Un crédit d'impôt s'applique au revenu provenant de dividendes. Communiquez avec nous pour obtenir tous les renseignements.

Fonds 'C' Trust Royal

Bureaux à Montréal:
630 ouest, boul. Dorchester 816-2920
6941 rue St. Hubert 279-1137
4145 ouest, rue Desparroque 870-2900
287 avenue Dorval (Dorval) 636-1210

Les producteurs d'aluminium vont créer un Institut international

LONDRES (PC) — Les producteurs d'aluminium du monde occidental se sont mis d'accord, lors d'une réunion privée tenue en fin de semaine à Londres, pour mettre sur pied une banque centrale d'information en ce qui a trait à la recherche, aux marchés et aux perspectives d'avenir. Les producteurs sont toutefois convenus que cette organisation centrale ne fera aucune tentative visant à fixer les prix et ne prendra aucune mesure susceptible de contrevenir aux lois contre les cartels existant dans certains pays.

par des possibilités de productions plus grandes et par un fléchissement des prix.

M. Nathaniel Davis, président d'Alcan Aluminum Ltd, dont le siège social est à Montréal, a participé à cette réunion groupant à l'hôtel Savoy des délégués de 67 sociétés représentant à eux seuls 97 pour cent de la production d'aluminium du monde libre. Le Canada vient au second rang par ordre d'importance, derrière les États-Unis, en ce qui a trait à la production.

En Grande-Bretagne

Dans l'ensemble, les problèmes qui ont confronté les producteurs d'aluminium dans le monde ont suivi les problèmes de cycles des affaires. Au cours du boom du milieu des années 1960, les ventes ont atteint de nouveaux sommets avec le résultat que plusieurs pays en ont profité pour augmenter la capacité de leurs raffi-

neries. La Grande-Bretagne, qui jusque là dépendait surtout du Canada pour s'approvisionner en aluminium, avait encouragé la construction domestique de trois raffineries. L'ancien gouvernement travailliste estimait en effet que ces raffineries épargnaient des dollars au pays en réduisant ses importations.

Cependant, au fur et à mesure que les affaires mondiales connaissaient de sérieuses difficultés, le monde libre s'est aperçu que la capacité de production de ses raffineries avait été exagérée.

Il en est résulté un effritement des prix, les marchés ne parvenant pas à garder le pas avec la production. L'écart entre la consommation et la capacité des raffineries n'a cessé de s'élargir.

Perspectives

A l'heure actuelle, les prix se raf-

fermissent graduellement alors que les perspectives commerciales s'améliorent aux États-Unis et dans d'autres pays occidentaux. Cependant, les inquiétudes pour les perspectives d'avenir demeurent très vives. Les acheteurs sont encore en mesure d'obtenir des réductions de prix intéressantes, alors que les producteurs se débattent pour obtenir les faveurs des clients.

Non au franc suisse comme monnaie de réserve

BERNE (AFP) — La Suisse continue à s'opposer à l'utilisation du franc suisse comme monnaie de réserve par certaines banques centrales étrangères. En effet, le président de la Banque nationale de Suisse, M. Erwin Stoppet, parlant vendredi à la 64e assemblée annuelle de la banque a déclaré: "... dans la conjoncture actuelle, il est particulièrement désagréable de constater que, malgré tous nos efforts pour l'empêcher, l'étranger utilise maintenant le franc suisse comme monnaie de réserve.

Il semble que les avoirs en francs suisses détenus par des autorités monétaires étrangères se sont accrues au-delà des réserves de devises que la banque nationale garde normalement", a-t-il ajouté. "Relativement à l'importance de leur économie respective, la fonction de monnaie de réserve paraît peser aujourd'hui davantage sur la Suisse que sur les États-Unis eux-mêmes. Avec le temps, cette position est intenable. Nous désirons saisir cette occasion pour lancer un appel aux banques d'émissions étrangères, afin qu'elles réduisent leurs avoirs en francs suisses."

Mesurer pour réduire les liquidités

Le président de la Banque nationale suisse a rappelé les diverses mesures visant à réduire les liquidités. "Sans pour autant provoquer de nouveaux afflux de devises", notamment les dernières portant sur le rapatriement en devises des emprunts faits par des sociétés ou des collectivités étrangères en Suisse — à ce sujet M. Erwin Stoppet a révélé "que les banques suisses ne sont plus autorisées à céder leur clientèle étrangère plus de quarante pour cent des reconnaissances de dettes à moyen terme libellées en francs suisses et souscrites par des débiteurs étrangers — cette limite vise à contenir, a ajouté M. Stoppet, l'importation sous cette forme de capitaux étrangers."

Faisant finalement allusion à une reprise économique dans le monde, M. Erwin Stoppet n'a pas écarté en ce cas de nouvelles mesures afin de "permettre de modérer progressivement une offre encore excessive de capitaux".

Les mises à pied en avril: l'Ontario et les Maritimes ont été les plus touchées

Selon la PC

Des mises à pied et des ralentissements de la production ont continué à se produire ici et là au sein de la force ouvrière canadienne, durant le mois d'avril, mais dans la majeure partie des cas, il s'agissait d'usines n'employant pas une grosse main-d'oeuvre. Au cours des derniers mois, de pareils congédiements ont considérablement contribué à grossir les rangs des chômeurs dont le total a grimpé à 642,000 à la mi-mars, comparativement à 627,000 un mois plus tôt.

Cette hausse du chômage était contraire à la tendance habituelle pour le mois de mars et elle a fait grimper le taux du chômage à 7,4 pour cent de la force ouvrière alors que ce taux s'établissait à 7,3 le mois précédent. Par contre, à la même période, un an plus tôt, le taux du chômage s'élevait à 7,8 pour cent.

Il n'y a pas eu que de mauvaises nouvelles. Du côté des nouvelles encourageantes, on note qu'au Nouveau-Brunswick, une usine d'engrais chimiques a repris sa production tandis qu'à Regina, Sask., un abattoir qui devait fermer ses portes est revenu sur sa décision.

Voici une vue d'ensemble de la situation à travers le pays:

Au Québec

Le moulin de la CIP à Témiscamingue a rappelé 550 des 900 hommes qui avaient été temporairement mis à pied le 1er avril. On sait cependant que cette usine de la Compagnie International de Papier doit définitivement fermer ses portes le 31 mai. Or, il s'agit là de la seule industrie d'importance dans cette région du nord-ouest québécois et s'il ne se produit pas de miracle d'ici peu, il est à craindre que Témiscamingue devienne une ville fantôme.

La société Northern Electric, une filiale de la Compagnie de téléphone Bell du Canada, a annoncé que 350 emplois seront transférés à son usine de Bramalea, Ontario, d'ici la fin de l'année.

Par contre, la compagnie Thomas and Betts Ltd, d'Iberville, a fait savoir à la mi-avril qu'elle se propose d'agrandir son usine, ce qui aura pour effet d'augmenter de 120 à 170 le nombre d'employés de cette usine fabriquant des produits électriques.

Dans les Maritimes

A cause du dégel, qui impose des restrictions sur le transport, 350 travailleurs forestiers de la société Bowater ont été licenciés à Terre-Neuve. Ils seront rebauchés à la mi-mai. Une compagnie de ciment de Corner Brook a remercié 50 de ses 100 employés pour une période de sept semaines en raison d'une

réduction de la demande. Les nouveaux propriétaires d'une poissonnerie de Saint-Jean, N.N. ont annoncé qu'ils rembaucheraient les ouvriers à compter du début de mai. On s'attend à ce qu'éventuellement, 200 employés trouvent du travail dans cette usine.

On n'a pas enregistré de mise à pied d'importance à l'île du Prince-Édouard sauf que la pêche au homard y sera retardée en raison de l'abondance des glaces. La même situation prévaut au Nouveau-Brunswick et en Nouvelle-Écosse pour ce qui est de la pêche. La raison de la pêche au homard devait débuter le 1er mai mais la date d'ouverture a été reculée de deux semaines à cause des glaces.

En Nouvelle-Écosse, deux usines de maisons préfabriquées entreront en production au cours du mois de mai et fourniront du travail à environ 200 ouvriers.

Une usine d'engrais qui avait fermé à Bathurst, N.-B., l'automne dernier, a rouvert ses portes en avril en rappelant au travail une centaine d'employés. Par contre, une raffinerie a réduit ses effectifs de 120 employés le 1er avril à la suite d'un changement dans ses opérations. Cette raffinerie fournit maintenant du travail à 520 personnes, soit 120 de moins qu'à l'automne dernier.

En Ontario

En raison de fluctuations saisonnières dans la demande d'appareils ménagers, la Canadian General Electric a annoncé qu'elle licencierait 120 employés de son usine de Barrie, en mai. Ces employés devraient être rappelés à la mi-juin. L'usine de la GE à Barrie fournit du travail à quelque 500 personnes.

Weyerhaeuser Ontario Ltd a fait savoir qu'elle fermera son moulin de Mattawa, le 30 juin. Cette usine de contre-plaqué fournissait du travail à 127 ouvriers. La compagnie a donné comme raison qu'elle enregistrait des déficits depuis trois ans.

Dobbie Industries Ltd., qui a été mise en tutelle au début de février, a congédié 300 de ses 1.500 employés.

La situation est néanmoins plus encourageante du côté de l'industrie automobile puisque certaines manufactures et usines qui fournissent des accessoires ont annoncé une reprise de la production ce qui, dans certains cas, a exigé le rappel d'un certain nombre d'employés mais à pied au cours de l'hiver.

Dans l'Ouest du pays, la situation est sensiblement la même que dans les autres régions du pays. On signale une reprise des affaires dans certains secteurs de l'industrie, tandis que des usines ferment leurs portes dans d'autres secteurs où la compétition est trop forte ou la demande moins grande.

Malgré ses faibles pouvoirs, le Conseil des normes publicitaires fait de plus en plus autorité

d'après PC

TORONTO — Une affiche sur le terrain d'une station-service affirmait que le client pouvait bénéficier d'une réduction de "10 pour cent sur l'achat d'essence". Un automobiliste s'est arrêté, a payé le prix régulier et a reçu des coupons équivalant à 10 pour cent du montant de son achat; or, ces coupons n'étaient pas valables pour l'achat d'autre essence, mais seulement sur de futurs services.

Une annonce dans un journal affirmait que les clients pouvaient acheter quelques denrées et obtenir un "produit gratuit" à un certain marché d'alimentation. L'annonce ne disait pas que le client devait en réalité accumuler des timbres primes d'une valeur de 85 au moins avant de pouvoir toucher son premier produit "gratuit". Les clients de ces deux commerces n'ont pas été très heureux, ni d'ailleurs le Conseil national des normes publicitaires, qui a établi que la station-service et le marché d'alimentation avaient manqué au Code canadien des normes publicitaires.

Ce sont là deux cas sur 16 jugés comme manquant au code, durant le premier trimestre de 1972, le conseil a fait enquête sur 74 plaintes, durant cette période.

Dans les 16 cas, le conseil a fait parvenir aux coupables des lettres de

reprimande et a reçu chaque fois la promesse qu'il y aurait changement en faveur d'une publicité plus honnête.

Par la persuasion

Le conseil est un organisme indépendant qui a été créé par l'industrie canadienne de la publicité. Il est constitué de 16 représentants volontaires des consommateurs, des annonceurs et des maisons de commerce.

Elle voit au respect du Code canadien des normes publicitaires, sans toutefois avoir aucune autorité autre que la persuasion et son influence dans l'industrie de la publicité au pays.

Dans un communiqué récent, le conseil a indiqué que, durant la seconde moitié de 1971, il avait étudié 233 plaintes et avait établi qu'il y avait manquement au code dans 51 cas.

Les plaintes portaient sur des annonces trompeuses dans les journaux, à la radio, à la télévision, dans des circulaires, des dépliants, des catalogues et sur des emballages. Les produits concernés étaient aussi bien les produits laitiers que les draperies, les nouvelles automobiles, les bougies, les caisses d'économie, les eaux gazeuses, les clubs de disques, les développements domiciliaires, les téléviseurs et les vêtements.

Deux autres cas

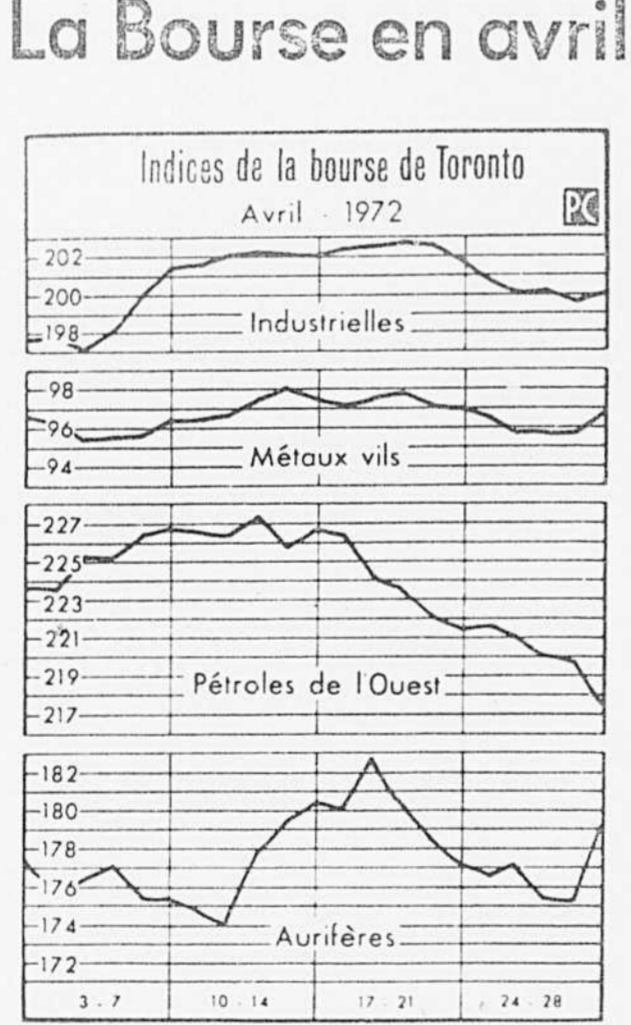
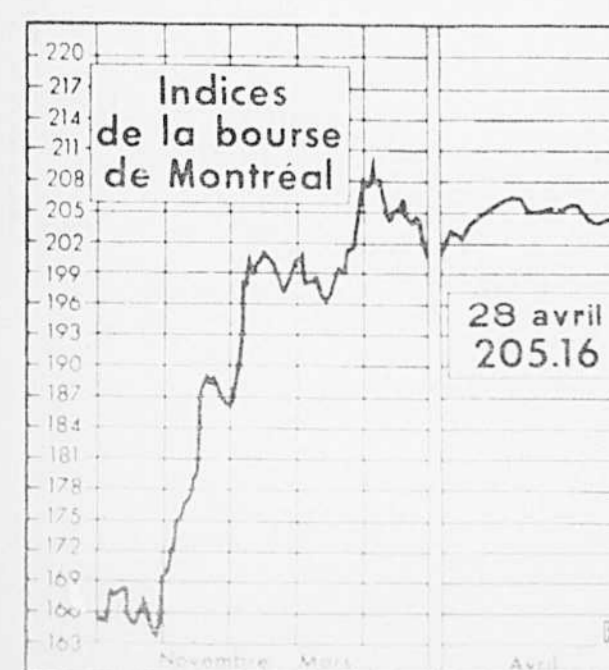
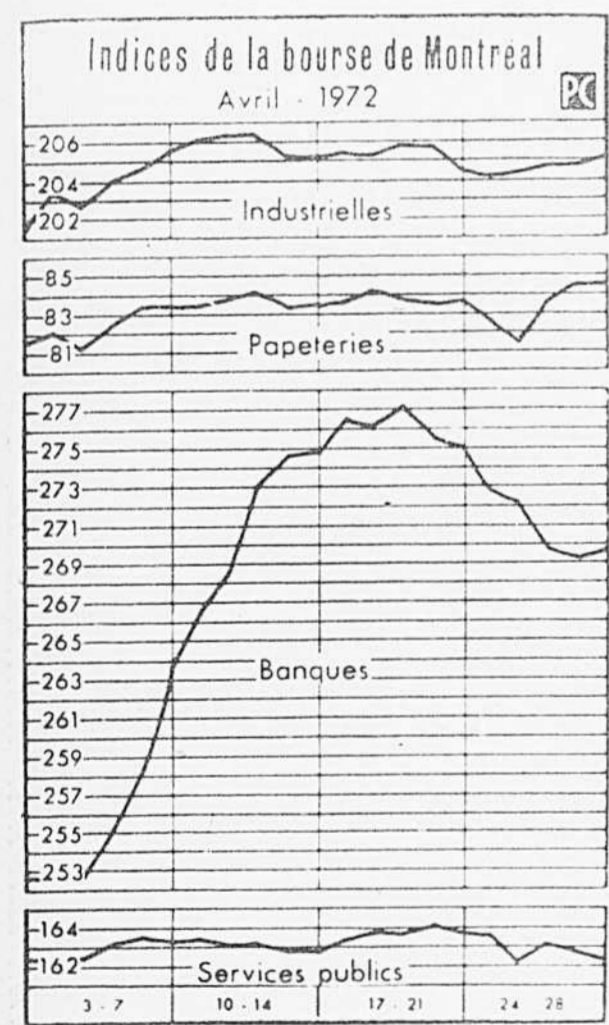
Une caisse d'économie affirmait à

ses clients que tous les autres systèmes de crédit aux consommateurs chargeaient des coûts exorbitants. Le conseil a jugé qu'il s'agissait d'une méthode de dénigrement en violation avec le code. L'annonceur n'était pas d'accord mais a éliminé tout de même cette annonce en promettant de ne plus utiliser ce moyen publicitaire.

Une compagnie fabricante d'eau gazeuses offrait un "rabais" d'un cent, mais les clients ne pouvaient jamais obtenir cette réduction. La compagnie s'est excusée d'avoir négligé la mention que l'eau gazeuse devait être achetée chez certains commerçants ayant accepté une telle réduction aux consommateurs. Elle a promis au conseil de bien indiquer ce détail à l'avenir dans sa publicité.

Certaines maisons ont parfois repoussé les reproches du conseil, leur suggérant de faire disparaître certaines informations erronées ou trompeuses dans leur publicité. Dans de tels cas, le conseil consulte directement le journal, la station de radio ou de télévision qui sert d'agent publicitaire et expose de nouveau le problème.

La majorité des directeurs de la publicité des intermédiaires acceptent de se plier aux suggestions du conseil, même si la compagnie qui annonce n'accepte pas le reproche, a fait savoir le conseil.



fonds mutuels
par la PRESSE CANADIENNE

titres au comptoir
par la PRESSE CANADIENNE

cours des obligations
(par l'IDA et Richardson Securities)

Achat	Vente	Accurate Calc	1000	75	60
Adm. Fd	1.47	A.G.F. Spec	200	34	34
Adm. Fd	2.25	A.G.T. Data	1100	195	150
A.G.F. Special	3.56	Alisco	500	50	30
All. Cdn. Com.	8.64	Aurora	2400	60	25
All. Cdn. Inv.	26.68	Auto Crown	500	80	80
All. Cdn. Ven.	4.12	Aztec Iron	28400	56	55
Am. Can. Growth	6.95	Bantam Ind.	500	25	25
Andreas Equity	4.57	Bear Creek	2000	38	38
Ass. Invest. Investors	5.90	Beaumont	1500	265	350
Beaumont	46.25	Beaumont Inv.	2300	370	355
Can. Gas	10.62	BR. Mng.	600	77	77
Can. Invest. Fd.	14.12	Bio Vita	400	700	687
Can. Sec. Growth	5.20	Burdun Mng.	600	20	16
Cdn. S.A. Gold Fd.	5.72	Brandy Brook	2000	16	16
Cdn. Trustee	4.99	Candida H. Inv.	1680	250	250
C.M. Japan Fd.	9.71	C.F.C.N. Comm.	500	111	111
Capital Growth	10.42	Chibex Mnt	500	50	50
Champion Mutual	8.55	Conn. Chem.	1000	825	800
Chase Fd.	12.13	Copper	2000	58	58
Collective Mutual	6.91	Cumex Mns	750	70	70
Commonwealth Int'l	14.29	Dairy Barns	170	300	300
Commonwealth Int'l Leverage	3.80	Eastville Mnt	3000	10	10
Commonwealth Venture	7.52	Elmac Mnt	2000	5	5
Competitive Capital	7.50	GT West Sadt	300	600	600
Corporate Investors	6.09	Guardian Gr.	200	562	950
Corp. Investors Stock Fd.	5.32	Hammond Inv.	500	250	250
Dreyfus Inv.	13.31	Hartland	400	70	68
Eaton V.I.K.	13.50	Interp. Allied	16800	120	110
Educator's Equity	7.33	Key Way	1100	150	135
Enbridge Investment	5.3	Krono	1000	267	250
Exec. Inv. Int'l	3.24	Kuster A.	2500	70	65
Fidelity Trend	28.22	Mandarin	1000	27	27
Fonds Collectif A	4.74	Mar. T. T. 7 p	2250	5106	107
Fonds Collectif B	5.85	Mediak	400	115	105
Fonds Desjardins A	6.50	Mercantile Bk	1300	3182	181
Fonds Desjardins B	4.27	Multifac Hold	2000	100	100
Fonds P.E.P.	4.15	Mut. Access	500	15	15
Fraser Growth	3.24	Mutual Eq. Corp.	2000	175	160
Gas Compound	11.23	Napanta	2000	25	25
Growth Equity	7.3	N.B. Tel. 1 Pr.	1000	501	257
Growth Oil and Gas	31.08	Palco	200	237	237
Guardian Growth	4.87	Ram. Pet	100	143	143
Harvard	7.30	Revenue Prop.	300	110	105
Industrial Growth	4.74	Rouin Red Lx.	500	78	78
Investors Growth	12.22	Semco Inc.	1750	82	72
Investors Int'l Mutual	8.68	Spar Aero	300	300	300
Investors Japanese	6.27	Unigreso B.	3600	412	390
Investors Mutual	5.76	Union Com.	500	510	10
Investors Retirement	5.10	Warring P. Wts.	500	125	125
Keystone Cdn. S.1	22.17				
Keystone Cust. S.1	6.79				
Keystone Cust. K.2	3.24				
Keystone Polaris	5.85				
Keystone Research	4.92				
Keystone S.A. Inv.	4.46				
Keystone S.A. Inv. 2	4.46				
Keystone S.A. Inv. 3	4.46				
Keystone S.A. Inv. 4	4.46				
Keystone S.A. Inv. 5	4.46				
Keystone S.A. Inv. 6	4.46				
Keystone S.A. Inv. 7	4.46				
Keystone S.A. Inv. 8	4.46				
Keystone S.A. Inv. 9	4.46				
Keystone S.A. Inv. 10	4.46				
Keystone S.A. Inv. 11	4.46				
Keystone S.A. Inv. 12	4.46				
Keystone S.A. Inv. 13	4.46				
Keystone S.A. Inv. 14	4.46				
Keystone S.A. Inv. 15	4.46				
Keystone S.A. Inv. 16	4.46				
Keystone S.A. Inv. 17	4.46				
Keystone S.A. Inv. 18	4.46				
Keystone S.A. Inv. 19	4.46				
Keystone S.A. Inv. 20	4.46				
Keystone S.A. Inv. 21	4.46				
Keystone S.A. Inv. 22	4.46				
Keystone S.A. Inv. 23	4.46				
Keystone S.A. Inv. 24	4.46				
Keystone S.A. Inv. 25	4.46				
Keystone S.A. Inv. 26	4.46				
Keystone S.A. Inv. 27	4.46				
Keystone S.A. Inv. 28	4.46				
Keystone S.A. Inv. 29	4.46				
Keystone S.A. Inv. 30	4.46				
Keystone S.A. Inv. 31	4.46				
Keystone S.A. Inv. 32	4.46				
Keystone S.A. Inv. 33	4.46				
Keystone S.A. Inv. 34	4.46				
Keystone S.A. Inv. 35	4.46				
Keystone S.A. Inv. 36	4.46				
Keystone S.A. Inv. 37	4.46				
Keystone S.A. Inv. 38	4.46				
Keystone S.A. Inv. 39	4.46				
Keystone S.A. Inv. 40	4.46				
Keystone S.A. Inv. 41	4.46				
Keystone S.A. Inv. 42	4.46				
Keystone S.A. Inv. 43	4.46				
Keystone S.A. Inv. 44	4.46				
Keystone S.A. Inv. 45	4.46				
Keystone S.A. Inv. 46	4.46				
Keystone S.A. Inv. 47	4.46				
Keystone S.A. Inv. 48	4.46				
Keystone S.A. Inv. 49	4.46				
Keystone S.A. Inv. 50	4.46				

5 oct. 1	1972	99	99	B.C. Sugar 91/2	1987	104 1/2	—
5 avr. 1	1974	98 1/2	99	Can. Util. 8 1/2	1987	99 1/2	95 1/2
31 juil. 1	1974	87 1/2	88 1/2	Can. P. Hotel 8 1/2	1987	98 1/2	98 1/2
31 juil. 1	1975	101	102	Const. Gas 8	1987	98 1/2	98 1/2
31 juil. 1	1976	97	98 1/2	Cominco 8 1/2	1		

CARRIÈRES et PROFESSIONS

COLLÈGE D'ENSEIGNEMENT GÉNÉRAL ET PROFESSIONNEL MONTMORENCY



PROFESSEURS

LE CEGEP MONTMORENCY REQUIERT LES SERVICES DE PROFESSEURS À PLEIN TEMPS OU À TEMPS PARTIEL POUR PLANIFIER LES COURS DANS LE CADRE D'UN PROJET EXPERIMENTAL DE PERSONNALISATION DE L'APPRENTISSAGE. POUR REMPLIR LES TÂCHES SUIVANTES:

- La définition des objectifs de cours et de modules.
- La sélection de documents écrits ou audiovisuels.
- La réalisation de documents audio-visuels.
- La rédaction d'un manuel-guide pour chaque cours.
- La rédaction de critères d'évaluation.
- La participation à divers comités.
- La préexpérimentation des cours planifiés.

On demande un (1) professeur dans chacune des disciplines suivantes:

ARTS ET LETTRES

- Animation sociale et culturelle
- Français (poésie et théâtre)
- Français (linguistique)
- Bibliothèque

SCIENCES ET TECHNIQUES HUMAINES ET ADMINISTRATIVES

- Techniques administratives (1ère et 2e session)
- Informatique (1ère et 2e session)
- Psychologie

SCIENCES ET TECHNIQUES PHYSIQUES ET BIOLOGIQUES

- Génie chimique
- Mécanique
- Fabrication mécanique
- Chimie organique
- Techniques infirmières

FORMATION GÉNÉRALE

- Éducation physique

SCOLARITÉ: Formation en vue de la

EXPERIENCE: Expérience de l'enseignement de préférence au niveau collégial.

ENTRÉE EN FONCTION:

Le 29 mai 1972, pour un stage de formation d'un mois dans les diverses théories et techniques impliquées dans la planification des cours.

Nous prions ceux qui nous avaient déjà fait parvenir leur dossier de réitérer leur demande.

Les nouveaux candidats sont priés d'envoyer immédiatement leur "curriculum vitae" au:

**SECRÉTAIRE GÉNÉRAL
CEGEP Montmorency
3719 boul. Levesque
Chomedey, Ville de Laval, Qué.**

LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE MEILLEUR

requiert les services d'un

SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

ATTRIBUTIONS:

Sous l'autorité du directeur général, il organise et coordonne des activités de secrétariat pour l'ensemble de la commission scolaire et, en particulier, pour les commissaires réunis en conseil d'administration et pour le directeur général.

Il est responsable des activités d'administration et des relations internes et externes que lui confie le directeur général.

Il fait partie de l'équipe de gestion des cadres supérieurs.

QUALIFICATIONS REQUISES:

- Diplôme universitaire de préférence en droit ou en administration;
- Huit ans d'expérience pertinente, en particulier dans des services de secrétariat.

TRAITEMENT ET BÉNÉFICES MARGINAUX:

- Selon la politique administrative et salariale du Gouvernement du Québec.

Faire parvenir "CURRICULUM VITAE" au plus tard le 10 mai 1972, en mentionnant les qualifications et années d'expérience à:

**LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE MEILLEUR
à S DU DIRECTEUR DU PERSONNEL
261, rue LAURIER, GRANDY, QUE.**

GÉRANCE

Une compagnie canadienne d'envergure internationale a besoin de trois (3) GERANTS pour le Québec. Les candidats choisis suivront les cours de base pour compléter leur formation en gérance.

LE CANDIDAT

- Canadien français
- 15 ans de scolarité
- Âgé de 24 à 30 ans
- Expérience minimum dans le domaine des affaires.

Les candidats choisis recevront un excellent salaire ainsi que des bénéfices sociaux intéressants.

A ceux qui désirent connaître le programme en détail sans aucune obligation, envoyer "curriculum vitae" à:

CASE 12598 LA PRESSE

La commission scolaire régionale Le Gardeur

Offre d'emploi C 240

UN PRINCIPAL pour une école élémentaire

QUALIFICATIONS REQUISES:

- A — L'autorisation personnelle permanente d'enseigner décernée par le Ministre.
- B — Une formation exigeant au moins (15) quinze années de scolarité.
- C — Une expérience démontrant une habileté à résoudre des problèmes d'ordre technique et administratif.
- D — Une expérience de (5) cinq ans, comme enseignant.

TRAITEMENT Selon le document numéro 1 du Ministère de l'Éducation.

La Commission tiendra compte des qualifications, de l'expérience et des aptitudes spécifiques requises pour occuper ce poste.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae, avant le 15 mai à 6 heures, au:

**DIRECTEUR DU PERSONNEL
89 rue Jean-Baptiste-Médard
Repentigny**

UNIVERSITÉ DU QUÉBEC
à Montréal

Offre d'emploi

Doyen de la Gestion Académique

titre:

Sous la juridiction et la responsabilité immédiate du vice-recteur à l'enseignement et à la recherche, le doyen de la Gestion Académique doit administrer et expliciter les politiques et directives arrêtées par les autorités concernées (e.g. Conseil d'Administration, Comité exécutif, Commission des Études, Commission Administrative, etc.) entre autres:

FONCTIONS:

- administrer les politiques, concevoir les services à l'enseignement et de recherche;
- appliquer les normes et critères des règlements généraux de l'Université du Québec, de l'Université du Québec à Montréal et la convention collective du personnel d'enseignement;
- assurer les relations avec les départements en matière, qualité, et rémunération du personnel d'enseignement;
- veiller de l'aire entre les départements et le vice-recteur à l'enseignement et à la recherche et les services de l'Université;
- Participer à l'élaboration et à la rédaction des politiques relatives au personnel d'enseignement (titre, nombre de l'aire ou l'autre des sous-commissions de la Commission des Études);
- administrer les programmes de perfectionnement à long et à court termes du personnel d'enseignement;
- obtenir l'information exigée pour la mise à jour des dossiers des personnels d'enseignement et de recherche et fournir les statistiques et renseignements concernant le personnel;
- conseiller le vice-recteur sur les ressources humaines et matérielles requises par de nouveaux programmes ou de nouvelles activités;
- exercer toute autre fonction de nature administrative qui pourrait lui confier les autorités de l'U.Q.M.

EXIGENCES:

- diplôme universitaire (un diplôme de 2e cycle serait un avantage);
- expérience d'enseignement d'au moins cinq (5) ans au niveau collégial et post-collégial, ou une expérience équivalente et pertinente;
- quatre années d'expérience de gestion dans le milieu académique;
- connaissance des structures de l'Université du Québec.

TRAITEMENT:

- selon l'échelle des salaires adoptée par le Conseil d'Administration, selon l'expérience et les qualifications.

Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae doivent parvenir au Secrétaire général au: **1er mai à 17 heures, bureau 7185, Pavillon Louis-Gauthier, 355, rue St-Catherine, Montréal 110.**

LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE MEILLEUR

requiert les services d'un

COORDONNATEUR DE L'ENSEIGNEMENT GÉNÉRAL

ATTRIBUTIONS:

Sous l'autorité du directeur des services de l'enseignement, il supervise l'application et l'évaluation des programmes d'enseignement qui visent la formation générale des élèves.

Il participe, comme membre de l'équipe de gestion des services de l'enseignement, à l'élaboration des politiques et à la programmation des activités de ce service.

Il avise le directeur des services de l'enseignement sur les besoins des élèves et sur les exigences des programmes dont il est responsable.

Il veille à la coordination des activités de son secteur avec celles des autres secteurs ou des autres services.

Il assiste le personnel de la direction des écoles et anime le personnel affecté aux activités de son secteur quant au contenu des programmes, aux méthodes et techniques d'enseignement, à l'aménagement des locaux, au matériel didactique et à l'évaluation de l'apprentissage.

QUALIFICATIONS REQUISES:

- Brevet d'enseignement;
- Diplôme universitaire dans une des disciplines d'enseignement;
- Cinq (5) années d'expérience dans l'enseignement.

TRAITEMENT ET BÉNÉFICES MARGINAUX:

- Selon la politique administrative et salariale du Gouvernement du Québec.

Faire parvenir "CURRICULUM VITAE" au plus tard le 10 mai 1972, en mentionnant les qualifications et années d'expérience à:

**LA COMMISSION SCOLAIRE RÉGIONALE MEILLEUR
à S DU DIRECTEUR DU PERSONNEL
261, rue LAURIER, GRANDY, QUE.**

Directeur (trice) des soins infirmiers

Foyer 300 lits pour personnes âgées, situé dans la région métropolitaine requiert les services d'une personne responsable des soins infirmiers.

FONCTIONS:

- Organiser, diriger, gérer les soins infirmiers et le personnel requis de ce foyer (60 lits d'infirmiers).

PRE-REQUIS:

- Membre en règle de l'Association des infirmiers et infirmières de la province de Québec;
- Expérience pertinente;
- Bilingue;
- Baccalauréat en soins infirmiers serait un avantage.

Envoyer "curriculum vitae" à:

CASE 12,599 LA PRESSE

Discretion assurée

stelco

MÉTALLURGISTE

DEVELOPPEMENT ET FONCTIONS SPECIALES

Poste vacant dans notre service de métallurgie pour diplômé en génie métallurgique. Le titulaire sera chargé de maximiser nos produits et de mettre au point les moyens d'améliorer la production, d'améliorer la qualité et de développer les produits existants.

EXIGENCES:

- Diplôme en génie métallurgique;
- Bilingue;
- Minimum de quatre années d'expérience dans le milieu industriel.

REMUNERATION:

- Proportionnelle aux années d'expérience et à la formation.

Envoyer votre curriculum vitae à:

**THE STEEL COMPANY OF CANADA LIMITED
C.P. 480
Montréal 110**



**Fonction publique
Canada**

**Public Service
Canada**

CONSEILLER RÉGIONAL FINANCES ET ADMINISTRATION

Traitement jusqu'à \$18,919

Commission d'assurance-chômage

Moncton (N.-B.)

Le bureau régional de l'Atlantique de la Commission d'assurance-chômage recherche un administrateur expérimenté pour travailler dans une région comprenant 22 bureaux et plus de 600 employés.

FONCTIONS: sous la direction générale du directeur régional, le titulaire doit conseiller le directeur régional et les directeurs de zone au sujet de problèmes et solutions dans les domaines de la gestion financière, du rendement du personnel, des opérations et méthodes, et des services de bureau; il doit également faire rapport sur les paiements erronés de prestations, proposer des modifications à la taille des échantillons vérifiés, coordonner la gestion financière et les services administratifs dans toute la région, et superviser la Direction régionale des finances et de l'administration.

CONDITIONS DE CANDIDATURE: le candidat doit être diplômé d'université et avoir une aptitude manifeste pour la gestion financière et l'administration, ou être admissible à l'accréditation comme comptable professionnel (par exemple, comptable agréé (CA), comptable général accrédité (CGA) ou comptable industriel autorisé (RIA)) et connaître et savoir utiliser les méthodes modernes de gestion financière et d'administration générale. Les candidats doivent posséder les qualités requises en ce qui concerne la connaissance et l'usage tant de l'anglais que du français.

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir en toute confiance des renseignements complets, y compris le détail de leur instruction, de leur expérience pertinente et de leur salaire actuel, à l'adresse suivante:

L'AGENT SUPÉRIEUR DE LA DOTATION EN PERSONNEL
COMMISSION D'ASSURANCE CHÔMAGE
MME LUCIE VANIER, pièce 602
2222, RUE WYEFAN
OTTAWA (ONTARIO) K1A 0J5

Les intéressés doivent s'inscrire au plus tard le 15 mai 1972.

CARRIÈRES ET PROFESSIONS RENSEIGNEMENTS:

Telephoner à 874-7320 ou écrivez à LA PRESSE, 7, rue Saint-Jacques Montréal

Publicité

Rédacteur-concepteur

Notre agence de publicité de 700000 \$ de chiffre d'affaires recherche un rédacteur-concepteur expérimenté pour travailler dans la fabrication et les médias.

Elle offre:

- une collaboration étroite avec des concepteurs, des réalisateurs de radio et de TV et des spécialistes en recherche et en marketing;
- une haute "qualité" créative; le permis d'essai;
- des rémunérations attractives et des avantages sociaux.

Elle exige:

- une grande imagination;
- un français écrit impeccable;
- une excellente connaissance de l'anglais.

Pour plus de renseignements demandez à employer et s'inscrire au: Jacques Ouviard

Vice-président

McKim-Benton & Bowles
1155, boul. Dorchester ouest, Montréal



LA COMMISSION DE TRANSPORT DE LA COMMUNAUTÉ URBAINE DE MONTRÉAL

POSTE ANALYSTE - ÉCHANTILLONNAGES SERVICE DU TRANSPORT

Sous direction, dirige les analystes proposés à l'étude des relevés d'échantillonnages ayant trait au contrôle des horaires, l'échalaudage du public voyageur, les points de saturation, etc., inhérents au transport en commun.

EXIGENCES:

- Formation technique en étude de travail avec concentration dans l'un des domaines suivants: observations instantanées, systèmes d'échantillonnage, gestion du contrôle statistique de la qualité, probabilités et statistiques;
- Posséder une expérience pertinente de 5 à 6 ans;
- Parler et écrire correctement le français et maîtriser raisonnablement l'anglais.

REMUNERATION:

- Salaire pouvant atteindre \$10,046.00;
- Avantages sociaux substantiels.

Faire parvenir votre curriculum vitae au: Service du Personnel, 121 ouest, rue Craig, Montréal 126, P. Qué. ou appeler à 877-6171 pour informations.

PROTESTANT SCHOOL BOARD OF GREATER ST-MARTIN

POSTES:

Instituteurs - 1er année

Instituteurs - 2e année

EXIGENCES:

Brevet d'enseignement (brevet A)

• Être francophone

• Au moins trois (3) ans d'expérience

• Connaissances des méthodes d'enseignement de la langue seconde seraient appréciées

FONCTIONS:

Enseignement du programme de 1ère ou de 2e année, entièrement en français, à des élèves anglophones.

• Les enseignants de la 2e année devront en plus enseigner le français comme langue seconde à un groupe d'élèves anglophones suivant un programme anglais.

Pour connaître les conditions de travail et autres renseignements à:

M. R. G. SMITH M.A.

Directeur de l'Enseignement

4351, rue Notre-Dame

St-Jacques, Laval, Qué.

Tel. 938-6445

OCGASION VENDEURS PROFESSIONNELS

- (1) Montréal et la région
 - (1) Ottawa et la région
- ### Voyages à l'occasion

Rehaussez votre carrière comme représentant professionnel de la **WESTWOOD PHARMACEUTICALS** Une Division de **BRISTOL-MYERS CANADA, LTD**

Un important fabricant de produits pharmaceutiques vendus sur ordonnance, dont la direction pleine de dynamisme se soucie du bien-être de son personnel.

On recherche de préférence un diplômé universitaire ayant l'expérience de la vente. Le candidat doit être de belle présentation, parfaitement bilingue et avoir facilité d'expression, car il devra traiter avec les médecins, pharmaciens et directeurs d'hôpitaux.

Si vous possédez ces qualités, nous vous offrons:

- Un salaire et régime d'encouragement
- Une voiture neuve avec frais d'entretien
- Avantages sociaux
- Formation continue en service.

Et le meilleur de notre expansion rapide et de nos projets d'avenir, nous avons besoin de quelques personnes avant le sens des affaires et de la promotion.

Si vous possédez ces qualités, téléphonez à:

M. G. Bertrand (514) 845-1231

qui vous fixera un rendez-vous

lundi, mardi ou mercredi de 9h à 18h

Un employeur qui offre une chance égale à tous.

stelco

INGÉNIEUR CIVIL

Diplôme reconnaitement pour diriger service de génie civil. Design, organisation de chantiers et coordination des ingénieurs-conseils, pour travaux sur bâtiments existants et sur nouveaux projets. Poste offrant une grande variété de problèmes intéressants à résoudre. Doit être membre du C.P.E. Bilingue de préférence. Rémunération à discuter. Expériences conditionnelles de travail, semaine de 5 jours, généraux avantages sociaux.

Envoyer votre

**THE STEEL COMPANY OF CANADA LIMITED
C.P. 480
Montréal 110**

VOUS AUTRES CARRIÈRES et PROFESSIONS

Le symposium international de criminologie

Malgré la contestation, le besoin de dialoguer

MONT-GABRIEL— Le quatrième symposium international de criminologie devait se terminer, samedi, par une conférence de presse où les journalistes auraient toutes les coudées possibles pour poser à ces messieurs les criminologues et à leurs invi-

tés présents toutes les questions imaginables sur leurs travaux. A cette rencontre presse-congrèsistes à toutefois été substituée au dernier moment un mini-dialogue de quinquante ou des étudiants contestataires ont fait face à...

"l'establishment" de la criminologie locale et mondiale, sans que rien ne résulte effectivement de cette rencontre toutefois moins violente que prévue. Si l'on s'en tient aux préliminaires de samedi, l'Université de Montréal, d'un débat public qui aura lieu on ne sait quand, mais qui ne pourra certainement pas manquer d'être "vivant".

Ces préliminaires, il faut le dire, ont été provoqués par un magistrat bruxellois qui, tout au long du symposium, avait manifesté un désir réel de dialogue avec tout le monde, tout en avançant à certains moments des idées qui pouvaient même paraître un peu révolutionnaires dans le milieu, pourtant en toute apparence évolué, de la criminologie.

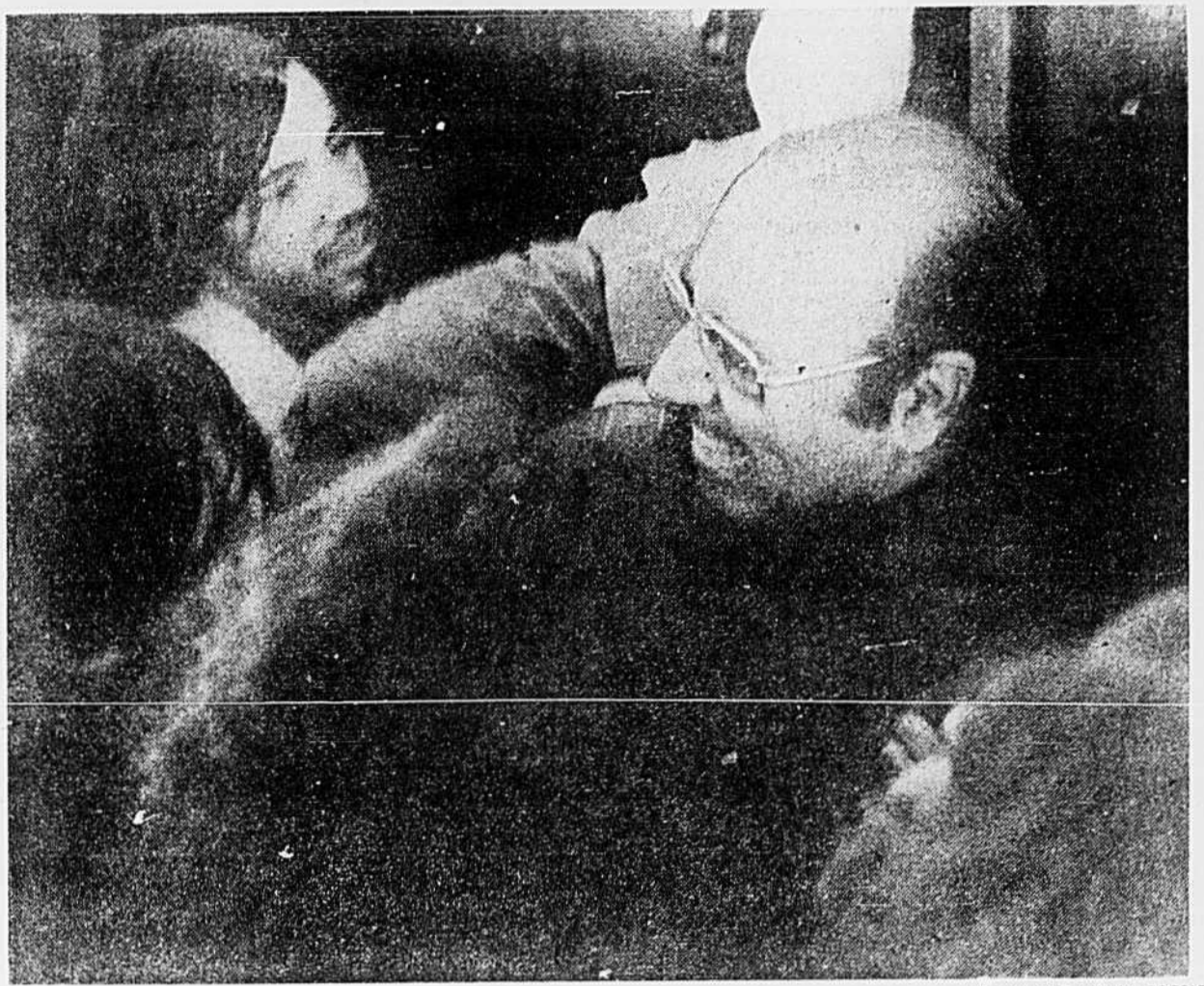


photo Jean Goulet, LA PRESSE

Le moment de vérité du symposium de criminologie comparé, au Mont-Gabriel. Entre la force de résistance souriante et le déclenchement de la violence, il y a eu le pas que l'on n'a pas franchi. Et les contestataires ont investi la salle.

Les participants ne prisent pas tous la contestation

Le symposium de criminologie de Mont-Gabriel ayant été la première réunion internationale du genre à être "perturbée" par des contestataires, il fallait nécessairement poser aux participants la question inévitable: que pensez-vous de ce qui vient de se produire?

Sur quatre modérateurs d'ateliers, un seul s'est refusé à quelque commentaire que ce soit.

Les autres ont généralement déploré que l'on n'ait pas permis aux contestataires de venir présenter leur cas ouvertement devant les délégués.

Alors qu'un dialogue franc, et nullement exacerbé comme ce fut le cas aux dernières minutes du symposium, aurait peut-être pu réussir à rétablir les choses.

C'est en tout cas l'opinion qu'a formulée le professeur N. Christie, d'Oslo, qui présidait l'atelier "police et culture".

M. F. L. McClintock, qui

dirigeait les délibérations de l'atelier principal, si l'on peut dire, soit celui où il y avait question de la police, face à la violence collective, a regretté lui aussi l'absence de dialogue préalable, tout en se demandant si, à la vérité, ce dialogue aurait pu être possible.

Et il a souligné qu'Anglais, il n'avait évidemment pas toutes les données qui pouvaient lui permettre de se prononcer sur le problème montrealais.

Pour M. L. H. C. Hulsman, Hollandais d'origine, ce qui venait de se passer était, selon lui, un excellent exemple de la façon la plus normale de réagir.

"J'aurais aimé moi aussi, dit-il, que ces jeunes gens assistent à toutes nos réunions.

"Mais, d'ajouter que la façon dont on avait fait face à la situation était peut-être la meilleure pour entamer une "desescalade" du problème des contestataires."

"C'est peut-être vrai qu'ils sont venus forcer notre porte pour s'exprimer, mais, après tout, ce n'est peut-être pas si grave que cela."

Un Anglais, M. J. Tobias, membre du personnel civil de la faculté d'entraînement de la police de Hampshire, a dit pour sa part n'être pas d'accord avec ses précédents collègues et sur la façon dont on avait fait face aux manifestants.

Mais il a refusé de dire... pourquoi et comment.

Finalement, M. Y. Ruma-jon, psychiatre du service d'éducation surveillée de la prison de Fresnes, et expert près des tribunaux et la cour de cassation, à Paris, n'a pas été tendre pour nos universitaires locaux, en soutenant tout simplement, mais non exclusivement, que ce qui venait de se produire était peut-être la résultante de "la mauvaise qualité d'un certain enseignement.

Rien d'autre...

Et puis aujourd'hui, ajouta-t-il, vous venez ergoter sur ce que vous ne savez pas, et sur ce que vous n'avez rien fait pour apprendre."

Il va sans dire que cette interpellation provocante devait avoir son effet immédiat.

Et les étudiants ripostèrent que, d'avance, ils connaissent les thèmes du colloque. Et qu'ils avaient cru inutile de venir prendre part pendant trois jours à un colloque où ils auraient fait rire d'eux.

Plusieurs manifestants prirent alors successivement la parole, pour dénoncer les liens "matériels" qui lient, selon eux, le C.I.C.C. à l'Etat.

— Que feriez-vous, demanda-t-on notamment au professeur Denis Szabo, si la Fondation Ford, le ministère du Solliciteur-général du Canada, et l'Université de Montréal, décidaient de vous retirer leurs contributions?

A cela le juge Versele répondit que, quant à lui, il avait l'impression très nette de contribuer à des travaux de criminologie sociologique, et qu'il était aussi d'avis que c'est le même but que poursuivait le Dr Szabo.

Ce dernier intervint pour souligner qu'il ne pouvait prendre la responsabilité de propos que lui avait prêtés un journaliste de "Perspectives", il y a quelques mois.

"Je ne cautionne que ce que je signe moi-même", ajouta-t-il, déjà un peu survolé.

Puis il affirma que la criminologie, selon lui, était une science qui devait être avant tout engagée dans le service de la vérité, et qu'il aurait été ravi d'en discuter dans d'autres circonstances que celles qui le mettaient en présence d'antagonistes-forces-de-portes."

Les contestataires revinrent alors à la charge pour lui reprocher d'être financé par des pouvoirs en place. Et notamment par le ministère de M. Jean-Pierre Goyer, qui, depuis un bon moment, avait quitté son fauteuil.

Mme Aline Parizeau, la secrétaire du C.I.C.C., intervint alors pour demander quelle différence il pouvait bien y avoir entre un organisme du genre qui accepte des octrois publics, et des étudiants qui acceptent des bourses?

Les premiers sont-ils moins libres que les seconds, par la suite?

On répondit à Mme Parizeau, du côté étudiant, que l'on pouvait peut-être répondre à sa question en soulignant que nombre de boursiers, ces dernières années, avaient perdu leurs allocations dans des circonstances assez étranges.

Puis la discussion bifurqua vers la crise d'octobre 1970, pendant que le Dr Szabo soulignait sa participation à l'intervention de la Ligue des Droits de l'Homme, ajoutant qu'il avait même passé "certains chapeaux" à cette occasion, cependant que Mme Parizeau y allait elle-même d'une interrogation langoureuse.

"Ou étiez-vous quand il s'est agi de défendre Pierre Vallières, par exemple?"

Quant au Dr Szabo, il devait faire par la suite une croquerie d'exaspération vers l'Université, en comparant une pancarte des manifestants à une pancarte des manifestants.

On continua à rechercher activement le citoyen moyen, mi-bien-musclé, mi-intellectuel, pas tout à fait range, mais pas forcément contestataire, qui pourra entrer de plain-pied dans les problèmes de ses voisins sans leur dicter leur conduite.

Et sans les antagoniser par sa simple présence.

Une sorte d'Élué Ness local qui pourra prendre un "café" à la "bibioterie" du coin sans se faire insulter par les gendarmes du quartier, tout en ayant la possibilité de leur parler à l'occasion, lorsque l'occasion se présente.

On continua à rechercher activement le citoyen moyen, mi-bien-musclé, mi-intellectuel, pas tout à fait range, mais pas forcément contestataire, qui pourra entrer de plain-pied dans les problèmes de ses voisins sans leur dicter leur conduite.

Et sans les antagoniser par sa simple présence.

Une sorte d'Élué Ness local qui pourra prendre un "café" à la "bibioterie" du coin sans se faire insulter par les gendarmes du quartier, tout en ayant la possibilité de leur parler à l'occasion, lorsque l'occasion se présente.

Impossible d'en arriver à des conclusions précises

Les événements de samedi, c'était un peu fatal, devaient rejeter dans l'ombre, les conclusions des travaux des criminologues du monde entier.

En fait, il a fallu presque forcer la main aux divers modérateurs d'atelier pour qu'ils livrent aux journalistes l'essence de leurs discussions.

Ces conclusions, dans bien des cas, débouchent beaucoup plus sur des interrogations nouvelles et sur des recommandations d'études plus poussées, que sur des directives précises et des dictats serins.

L'atelier le plus suivi fut celui qui devait étudier le problème de la police, face à la violence collective. Cet atelier a émis comme pre-

mière recommandation celle de continuer à étudier de façon intensive, avec toutes les implications légales et sociales qui en découlent, la meilleure façon de prévoir des mécanismes pour empêcher aux groupes minoritaires d'exprimer leurs vœux sans avoir à recourir à la violence.

Ce qui constitue là, selon d'autres, une attitude beaucoup plus "sociale" que "scientifique".

Et dont ils ne se plaignent pas nécessairement.

Les autres recommandations de cet atelier sont incidemment... à l'avenir.

On reconnaît que les policiers sont nettement laissés un peu seuls devant des situations qu'ils n'ont évidem-

ment pas provoquées, et qui évoluent souvent d'une façon aussi inattendue qu'explosive, en quelques minutes seulement.

On convient aussi forcément qu'ils sont nettement dépendants du pouvoir en place... et que c'est peut-être normal qu'il en soit ainsi, un peu sous tous les régimes, même si on tente par d'autres moyens d'en faire des professionnels dont le rôle est plus social, en temps ordinaire, que répressif, en période de crise.

L'idéal serait évidemment de dépolitiser complètement les forces de l'ordre.

Mais l'opinion publique, dans la plupart des pays, est loin d'être unanime sur la question.

On sent toutefois une nette tendance à rapprocher les forces de l'ordre de la population.

Surtout quand on se rend compte que son rôle quotidien est beaucoup plus axé sur certains problèmes sociaux (conflits de famille, inter-voisins, etc) que sur des actes criminels proprement dits.

Et il y a, à cet égard, consensus général à l'effet que l'on a accordé beaucoup trop d'importance au rôle répressif de nos gendarmes, ces dernières années surtout.

On est aussi d'avis, chez les criminologues, (ceux qui ont plus précisément discuté de la question en tout cas) qu'il serait encore plus dangereux pour la sécurité publique que les policiers ne soient pas tenus de respecter placidement le pouvoir du moment, dans tous les pays.

C o m m e n t, d'autre part, choisir, pour une aussi délicate tâche, des candidats types auxquels on pourrait affixer le qualificatif d'idéal?

En Europe comme en Amérique, on a fait bien des efforts pour trouver ce type idéal sans y parvenir.

Et il est aussi possible que, pour un bon moment encore, on continuera à rechercher activement le citoyen moyen, mi-bien-musclé, mi-intellectuel, pas tout à fait range, mais pas forcément contestataire, qui pourra entrer de plain-pied dans les problèmes de ses voisins sans leur dicter leur conduite.

Et sans les antagoniser par sa simple présence.

Une sorte d'Élué Ness local qui pourra prendre un "café" à la "bibioterie" du coin sans se faire insulter par les gendarmes du quartier, tout en ayant la possibilité de leur parler à l'occasion, lorsque l'occasion se présente.

On continua à rechercher activement le citoyen moyen, mi-bien-musclé, mi-intellectuel, pas tout à fait range, mais pas forcément contestataire, qui pourra entrer de plain-pied dans les problèmes de ses voisins sans leur dicter leur conduite.

Et sans les antagoniser par sa simple présence.

Une sorte d'Élué Ness local qui pourra prendre un "café" à la "bibioterie" du coin sans se faire insulter par les gendarmes du quartier, tout en ayant la possibilité de leur parler à l'occasion, lorsque l'occasion se présente.

On continua à rechercher activement le citoyen moyen, mi-bien-musclé, mi-intellectuel, pas tout à fait range, mais pas forcément contestataire, qui pourra entrer de plain-pied dans les problèmes de ses voisins sans leur dicter leur conduite.

Et sans les antagoniser par sa simple présence.

CARRIÈRES et PROFESSIONS

LE CONSEIL SCOLAIRE COCHRANE-IROQUOIS FALLS

recherche pour le 1er septembre 1972

ECOLE SECONDAIRE COCHRANE HIGH SCHOOL
C.P. 2070, Cochrane, Ont.
Directeur: W. H. Stuart

Un professeur pour éducation physique (filles) et 1 cours en physique.
1 professeur en orientation, spécialiste bilingue préféré.
1 professeur en physique et sciences.
Veuillez faire parvenir votre application écrite avec références, expérience, qualifications et numéro de téléphone au directeur approprié.

IROQUOIS FALLS SECONDARY SCHOOL
C.P. 369, Iroquois Falls, Ontario.

Directeur: G. N. Daly
1 professeur en géographie, spécialiste bilingue préféré.
1 professeur en orientation, spécialiste bilingue préféré.
1 professeur en physique et sciences.
Veuillez faire parvenir votre application écrite avec références, expérience, qualifications et numéro de téléphone au directeur approprié.

Reverend N. Lethian, président
D. D. POWELL, directeur de l'éducation

COLLÈGE DE VALLEYFIELD

(C. E. G. E. P.)

demande

PROFESSEURS À PLEIN TEMPS EN:

- Techniques administratives, spécialisation en comptabilité;
- Techniques infirmières.

EXIGENCES: Expérience et formation pertinentes.

Faites parvenir votre demande d'emploi, accompagnée de votre "curriculum vitae" à l'attention du:

Directeur des services pédagogiques,
COLLÈGE DE VALLEYFIELD,
169 rue Champlain,
Salaberry de Valleyfield.

Les candidatures seront reçues jusqu'au 5 mai 1972.

Le récent prospectus offert en vente des actions de la compagnie a été entièrement révisé. Un autre prospectus de \$1 000 000 sera mis sous peu. En plus, la compagnie est financièrement appuyée par une des plus importantes institutions financières au monde. La compagnie accorde son essor déjà vigoureux.

L'Internationale

ESSENTIEL BILINGUE, 12 ANS OU MIEUX, 5 ANS D'EXPERIENCE EN ASSURANCE-VIE.

Compagnie

• CHEF DE BUREAU pour gestion du personnel et service aux assurés de l'émission à la réclamation.

D'Assurance-vie

• CHEF DE BUREAU ADJOINT

Siège social

• ACTUAIRE ADJOINT non nécessairement un actuaire, mais expérimenté dans la section de l'actuaire.

• ACTUAIRE membre de l'exécutif et possiblement directeur général adjoint.

A LA SUITE D'UNE EXPANSION RAPIDE, LA MAISON Olivetti Ltee

demande un (1) représentant des ventes pour emploi immédiat

LE PRODUIT: Machine à photocopier

QUALIFICATIONS: Les candidats doivent être bilingues, avoir de l'expérience dans la vente et posséder une voiture. Un salaire fixe, commission et boni généraux. D'excellents avantages marginaux.

Pour plus de détails, veuillez téléphoner à: Mlle M. LABROSSE, 761-4861 ext. 53.

Les Maisons Mobiles ATCO Ltee

DIRECTEUR — FABRICATION

Nous recherchons un directeur de la fabrication à notre nouvelle usine de Montréal. Nous sommes une filiale du groupe ATCO Industries Ltd., entreprise canadienne opérant sur une base multinationale avec une gamme de produits variés dans le domaine de l'habitation industrielle et résidentielle.

RESPONSABILITÉ ET AUTORITÉ

Membre du comité exécutif, le candidat aura l'entière responsabilité de la planification et du contrôle de l'usine de fabrication. Il sera pourvu de l'autorité nécessaire pour s'assurer les standards du groupe ATCO en matière de:

- contrôle de la qualité et des coûts;
- contrôle des inventaires;
- contrôle du personnel;
- contrôle des cédules de fabrication;
- contrôle du trafic;
- contrôle de l'entretien des locaux et de la sécurité au travail.

CURRICULUM

L'expérience dans le domaine de la maison mobile n'est pas une priorité. Le candidat devra rencontrer les qualifications suivantes:

- ingénieur ou équivalent;
- âge de 30 à 40 ans;
- maîtriser le français et posséder une bonne connaissance de l'anglais;
- au moins 5 ans d'expérience dans l'administration du secteur fabrication au sein d'une moyenne ou grande entreprise.

S.V.P. faire parvenir votre curriculum par courrier à l'attention du:

DIRECTEUR GÉNÉRAL
LES MAISONS ATCO LTEE,
551, RUE DOLLARD, BLDG B
VILLE LASALLE

ADJOINT — PROMOTION DES VENTES

LE POSTE: Sous le gouverne du directeur des ventes, établir un plan de promotion des ventes, voir à l'implantation de ce plan et à l'évaluation des résultats. Diverses autres tâches connexes à la promotion.

L'HOMME: Entre 30 et 40 ans, de bonne apparence, capable de manier la langue française et anglaise oralement et par écrit. Habitué à travailler avec aucun ou avec des gérants de magasins à chaîne ou des responsables de territoires.

LA COMPAGNIE: Une des plus importantes compagnies canadiennes de distribution de journaux et autres périodiques dont l'expansion continue justifie la création de ce poste.

LE SALAIRE: A discuter en fonction des qualités du candidat et de son expérience. Avantages sociaux généraux.

Toute demande sera traitée confidentiellement. Prière de faire parvenir son résumé de carrière à:

CASE 12,609 LA PRESSE

INSTITUT DE CARDIOLOGIE DE MONTRÉAL

POSTES VACANTS

ELECTRICIEN — licence "C" — 10 ans d'expérience — spécialisé dans la maintenance et "trouble shooting" — collaboration avec compagnons de travail des corps de métier.

TECHNICIEN EN ELECTRONIQUE INDUSTRIELLE — être détenteur d'un diplôme en électronique industrielle — expérience minimum de 5 ans — expérience dans l'instrumentation médicale.

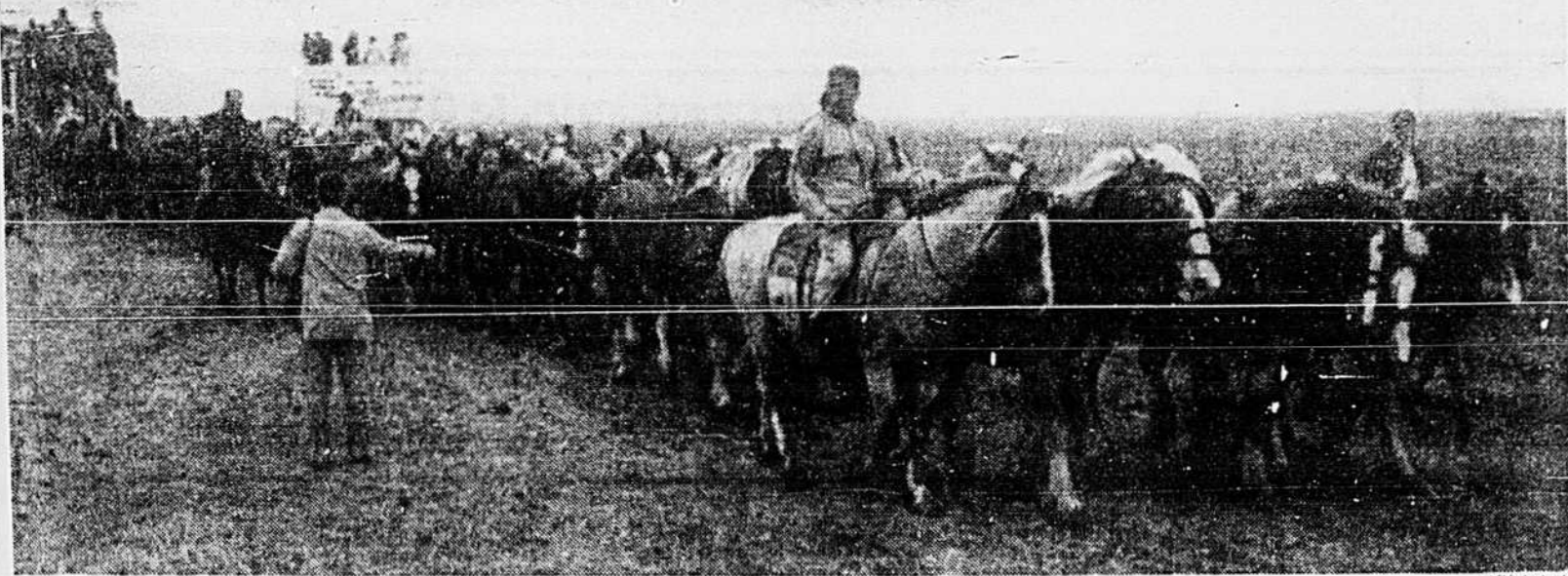
Les personnes intéressées devront soumettre leur candidature à:

L'INSTITUT DE CARDIOLOGIE DE MONTRÉAL
SERVICE DU PERSONNEL
5000 est. rue BELANGER
MONTRÉAL 410
776-3330 poste 267



photo Jean Goulet, LA PRESSE

M. V. L. Dinnizi, professeur de droit et de criminologie à l'Université de Rio, dans la participation au symposium de criminologie comparé, à Mont-Gabriel, a été une des rares personnes de la contestation de se faire entendre.



Un attelage de 40 chevaux

Ça ne s'est pas vu depuis les débuts du siècle! Un "homme à chevaux" de l'Iowa veut tenter un exploit: conduire un attelage de 40 chevaux à l'occasion des célébrations du 4 juillet prochain à Milwaukee. Il procède ici à un essai qui a semblé ne pas trop mal tourner.

Le contrôle des bénéfiques prend le pas sur celui des prix aux États-Unis

NEW YORK (AFP) — Les résultats du contrôle des prix aux États-Unis pendant le premier trimestre 1972 ont été décevants mais l'inflation semble désormais se heurter à la seconde ligne de défense mise en place par l'administration: le contrôle des marges bénéficiaires qui semble se révéler une arme très efficace.

Les sociétés, qui font pour la plupart état d'une forte augmentation des bénéfices. Elle a prévenu que lorsque cette augmentation n'était pas le fait d'un accroissement du volume des ventes mais d'un relèvement exagéré des marges de profit, elle frapperait et elle a commencé à le faire.

Les entreprises tomberont sous le coup de la contre-offensive de l'administration au cours des prochains jours, à moins qu'elles ne suivent l'initiative de Ford.

Des "victimes" peu nombreuses et de peu d'importance

Le simple contrôle des prix, obligeant les grandes et moyennes entreprises à demander l'autorisation de la Commission des prix pour relever leurs tarifs, n'avait pas empêché le rythme annuel de l'inflation d'atteindre, sur la base du produit national brut, 6,2 pour cent pendant les trois premiers mois de l'année. La hausse des prix au détail avait été moins marquée mais elle était néanmoins restée substantielle.

Certes, jusqu'à présent le nombre des victimes des foudres de la commission reste limité. Il dépasse tout juste la demi-douzaine et il ne s'agit en aucun cas de grandes sociétés. Le numéro deux de la construction automobile, la société Ford, troisième entreprise industrielle du pays, a toutefois préféré prévenir les sanctions et a annoncé de son plein gré une réduction des prix de plusieurs de ses modèles de manière que ses marges restent dans les normes autorisées. Sur la base des déclarations du président de la commission, M. Jackson Grayson, il est certain que d'au-

tres entreprises tomberont sous le coup de la contre-offensive de l'administration au cours des prochains jours, à moins qu'elles ne suivent l'initiative de Ford.

L'impact psychologique de l'attaque contre les marges bénéficiaires excessives paraît déjà commencer à se faire sentir: les syndicats ont mis une sourdine à leurs critiques contre la politique de stabilisation de l'administration depuis que l'administration a amorcé son offensive, quelques jours après la démission retentissante de M. George Meany, président de l'AFL-CIO, et de trois autres dirigeants syndicaux du Conseil des salaires.

CEE: accord au sujet de la réforme monétaire

ROME (Reuter) — Un large accord s'est dégagé à la réunion des ministres des Finances de la Communauté européenne élargie en vue de la création d'un "groupe des 20" au sein du Fonds monétaire international pour préparer la réforme du système monétaire international. C'est ce qu'a déclaré récemment, M. Johann Baptist Schoellhorn, secrétaire d'Etat ouest-allemand.

La réforme du système monétaire, à la suite de la crise du dollar de l'an dernier. M. Schoellhorn a dit que les pays industrialisés et les pays pauvres seraient représentés au sein de l'organisme envisagé. Il a été convenu que les questions commerciales seraient traitées séparément des problèmes monétaires. Les questions commerciales peuvent être discutées par des organisations telles que le GATT l'Organisation de coopération et de développement économiques, et la Conférence des nations unies sur

le commerce et le développement, a ajouté, M. Schoellhorn. L'accord La réalisation de l'accord a été confirmée par M. Valéry Giscard d'Estaing, ministre français des Finances, qui a déclaré que sur les problèmes fondamentaux de la réforme du système monétaire, deux points étaient importants: 1. Que les Etats membres de la communauté élargie aboutissent à une position commune sur les problèmes en question;

2. que les désirs des pays en voie de développement, tels qu'ils se sont exprimés à l'actuelle conférence de la CNUCED, à Santiago de Chili, soient pris en ligne de compte. M. Giscard d'Estaing a déclaré que le groupe des 20, qui serait un reflet de la structure régionale du conseil d'administration du FMI, aurait à préparer un rapport à soumettre aux autorités du FMI.

Il a lui aussi souligné que le groupe ne devrait pas se préoccuper de problèmes commerciaux, pour la solution desquels existent déjà des organismes appropriés. L'accord réalisé hier entre les dix de la Communauté élargie ne correspond pas aux vues américaines sur les moyens d'aborder la réforme monétaire et la libéralisation des échanges commerciaux.

Premier

protège votre maison contre le soleil et les intempéries.

AUVENTS

en fibre de verre "Filon" pour fenêtres portiques, balcon, abris d'entrée et de patio.

Meilleur prix directement du MANUFACTURIER

Demandez un ESTIMÉ GRATUIT

Composez 321-6410

Autres spécialités "PREMIER"

- Portes et fenêtres en aluminium, fini permanent
- Rampes et balustrades, fer ornamental ou aluminium
- Clôtures de terrains ou de piscines: fibre de verre de couleur, monture fer ornamental ou aluminium.
- Pierre artificielle
- Revêtement aluminium

TRAVAIL GARANTI 25 ans d'expérience

PREMIER FIBER-GLASS CONSTRUCTION INC.
3390 Mont-Joli, Montréal-Nord Tel 321-6410

Chez Archambault

Jean-Pierre FERLAND en vedette sur disques **BARCLAY**

J'aime

BARCLAY 80114-15 Jean-Pierre Ferland: "SOLEIL" — Si on s'y mettait — Sur la route 11 — Au fond des choses — Monsieur Gobeil — etc... Album de 2 disques. **8.99**

BARCLAY 80050 Jean-Pierre Ferland: "UN PEU PLUS LOIN" — Les femmes de 30 ans — Qu'êtes-vous devenues? — etc... **4.49**

BARCLAY 80090 Jean-Pierre Ferland: "JAUNE" — Le petit roi — Quand on aime on a toujours 20 ans — Le chat du café des artistes — etc... **4.49**

BARCLAY 80006 Jean-Pierre Ferland: "JE REVIENTS CHEZ NOUS" — Marie Claire — J'ai 20 ans — Si je savais parler aux femmes — etc... **4.49**

COMMANDES POSTALES S.V.P. ajouter les frais suivants DANS LA PROVINCE DE QUÉBEC:

- 1 microsilicon 27¢
- 2 microsilicons 45¢
- 3 microsilicons 75¢
- 4 microsilicons 85¢
- 5 microsilicons 1 05

Résidents du Québec S.V.P. ajouter 8% taxe. Ontario et Manitoba: tarif Québec + 05. Saskatchewan et Manitoba: tarif Québec + 10. Alberta et Colombie-Britannique: tarif Québec + 15.

LE MAGASIN DE MUSIQUE LE PLUS COMPLET AU CANADA

Ed Archambault INC.

2 terrasses de STATIONNEMENT

500 est. Ste-Catherine, angle Berri

849-6201

À la sortie de METRO

Barri. Ste-Catherine

Commandes téléphoniques 349-6201

Livraison gratuite partout sur l'île de Montréal et dans la banlieue immédiate de toute commande de 4.00 ou plus pour cette vente seulement.

Handy Andy

QUARTIERS GÉNÉRAUX DE PIÈCES D'AUTO ET DU SERVICE

SPÉCIAUX DE CETTE SEMAINE BON JUSQU'À SAMEDI

UN PRIX PROFESSIONNEL

REMISE EN ÉTAT DE FREINS

26.95 Pour les voitures les plus populaires

Freins à disques et impostés extra

VÉRIFICATION DE 1,000 MILLES GRATUITE

- Regarnissent les 4 roues avec des garnitures de freins de la plus haute qualité.
- Vérifient tous les cylindres de roues
- Vérifient toutes les lignes et tuyaux
- Vérifient et mesurent tous les tambours de freins
- Nettoient et lubrifient les contre-plaques
- Nettoient et lubrifient le mécanisme d'ajustement
- Vérifient les joints de roues avant et arrière
- Vérifient le cylindre principal
- Ajustent tous les freins
- Vérifient si les lumières de freins fonctionnent
- Essaie à la route

FLUIDE DE FREINS Cannette de 16-oz. **77¢** 27-592-07

FLUIDE DE TRANSMISSION AUTOMATIQUE **59¢ PT.** 27-580-Ser.

HUILE DUROLENE **39¢ PT.** 10-381-Ser.

S.T.P. REG. 1.69 **99¢** 27-466-26

VÉRIFICATION GRATUITE DE SILENCIEUX

CARCASSE DOUBLE DURABLE

JOINTS DOUBLE SOUDÉS À L'ELECTRO

NOUS INSTALLONS CE QUE NOUS VENDONS

398 Chev. Pontiac la plupart 1954-68

BAS PRIX D'INSTALLATION

MAGASINEZ JEUDI ET VENDREDI JUSQU'À 9 HRES, SAMEDI JUSQU'À 5 HRES P.M.

LES MEILLEURES PIÈCES POUR PLUS DE SÛRETÉ

CYLINDRES DE ROUES à partir de	389	NECESSAIRE DE RÉPARATION POUR CYLINDRE DE ROUES. A partir de	87¢
CUVETTES DE CYLINDRE DE ROUES Ens. de 4. A partir de	59¢	CYLINDRES PRINCIPAUX A partir de	1135
NECESSAIRE DE RÉPARATION POUR CYLINDRE PRINCIPAL. A partir de	125	TAMBOURS DE FREINS A partir de	1179
TUYAUX DE FREINS A partir de	249	CABLES DE FREINS A partir de	149

MAGASINS AVEC CENTRES-SERVICE

CENTRE D'ACHAT DUVERNAY 661-7733	CENTRE D'ACHAT ROSEMÈRE 625-0146	1595 EST RUE MONT ROYAL 526-2514	6338 Boul. ST-LAURENT 277-6500	CENTRE D'ACHAT VILLE JACQUES CARTIER 677-3201	CENTRE D'ACHAT ST-MARTIN 681-1665	3580 CHEMIN CÔTE DE LIÈSSE 733-5391	3375 BOUL. TASCHEAU (VILLE LAURIER) 676-0231
CENTRE D'ACHAT MAISONNEUVE 527-2371	CENTRE D'ACHAT CHAMPLAIN 351-0600	4010 EST RUE ONTARIO 521-6123	3830 OUEST RUE SHEPHERD 486-8743	CENTRE D'ACHAT LAVALL OUEST 627-3693	CENTRE D'ACHAT CHATEAUGUAY 691-2012	CENTRE D'ACHAT PIERRE 4243 EST JEAN-TALON 729-1880	8799 BOUL. NEWMAN (VILLE LAURIER) 366-5323

632 projets de Perspectives-Jeunesse approuvés au Québec

Le gouvernement fédéral vient d'annoncer la première tranche des projets acceptés dans le programme de Perspectives-Jeunesse 72 au Québec. Jusqu'à présent, 632 projets impliquant des subventions de \$730,000 sont acceptés: 515 projets dans les Cantons de l'Est (\$617,449) et 117 sur la Côte Nord (\$113,956).

La liste des projets pour la région de Montréal sera publiée sous peu.

Le chiffre entre parenthèses, à la suite du montant du subside, indique le nombre de participants.

Estrie: Projet espadrilles, \$15,020 (10). Tournée de théâtre ambulatoire pour les enfants. Animation musicale et théâtrale dans les parcs et terrains de jeux de la région.

Cinéma populaire, \$13,000 (10). Cinéma ambulatoire. Présentation des oeuvres de l'Office national du film correspondant aux intérêts communautaires. Visite hebdomadaire de quinze villes avec représentations gratuites.

Coopérative Estrie, \$16,710 (13). Recherches analytiques. Evaluation du système Coopératif. Rédaction et publication d'un rapport détaillé pour la réorganisation possible du secteur économique des coopératives.

Pro-Granit, \$7,470 (6). Analyse détaillée de l'industrie du granit. Tournage d'un film afin de démontrer les problèmes de cette industrie et les avantages à retirer de son relancement.

Bromptonville: Opération athlétisme vacances, \$6,380 (5). Programme d'activités athlétiques pour la jeunesse, organisation de compétitions sportives.

Caplèton: Centre culturel et camping familial, \$19,150 (14). Aménagement d'un centre culturel et activités pour toute la famille: cinéma, chansonniers, théâtre, expositions, etc.

Compton-Frontenac: Sentiers d'enduro-motocycliste, \$8,700 (6). Aménagement d'un réseau permanent de pistes de motocyclette dans les comtés de Frontenac et Compton. Publication d'un guide des sentiers traces.

East-Angus: Béjart, \$11,809 (13). Ateliers et spectacles de danse moderne et d'expression corporelle, en tournée.

Rock Island-Beebe: Camp frontalier d'été, \$10,906 (12). Camp de jour pour enfants du milieu rural et urbain, de 6 à 12 ans. Programme d'artisanats, sports, musique, sciences naturelles et randonnées à pied. Activités spéciales ouvertes à la collectivité. Visites aux invalides.

St-Adolphe de Dudswell: Villa Joie, \$12,020 (11). Mise sur pied d'un service de loisirs pour jeunes: aménagement d'une plage, de terrains de jeux et d'un local d'arts plastiques. Activités pendant huit semaines.

St-Armand Ouest: Une expérience de participation et de loisirs ruraux, \$20,300 (15). Organisation d'activités récréatives et culturelles à St-Armand Ouest (arts plastiques, photographie, cinéma, art dramatique).

St-Camille: Le Domaine Idéfix, \$10,260 (8). Aménagement d'un camp d'été pour 72 handicapés mentaux à St-Camille. Le programme vise le développement personnel des enfants ainsi que le soulagement des familles.

Scotstown: Scotstown, \$20,740 (15). Aménagement d'un centre socio-culturel avec un choix varié d'activités. Etablir les bases de fonctionnement afin qu'une équipe locale puisse prendre la relève et assurer la survie du projet.

Sherbrooke: Sainair, \$19,165 (14). Campagne de sensibilisation populaire au problème de la pollution de l'air: suggérer des moyens de la combattre.

Opération éducation nouvelle, \$13,615 (10). Recherches en vue d'implanter un programme expérimental d'éducation favorisant l'initiative des étudiants, le travail d'équipe et l'action sociale.

Aménagement du Parc Victoria, \$15,280 (12). Aménagement d'un parc public comprenant: mini-jardin botanique, section récréative, zoo et zone vierge aménagée en arboretum. Aménagement écologique et embellissement de l'environnement.

Cegep-réalité, \$16,550 (13). Analyse du projet "l'expérience globale" du Cégep de Sherbrooke. Sensibilisation des étudiants afin d'établir une meilleure compréhension du projet, pour son application pratique en 72-73.

Aqueau, \$16,788 (12). Recherche sur la pollution des eaux et la salubrité dans les endroits publics. Embellissement de l'environnement, sensibilisation aux problèmes de la pollution et aux moyens de la réduire.

Weedon: Opération soleil, \$11,910 (12). Programme de loisirs basés sur la dynamique de groupe, pour 425 enfants de 6 à 14 ans: activités sociales, visites, sports, etc.

West Brome: Améliorations au village pour enfants de Brome, \$20,110 (15). Programme d'amélioration du site, notamment des installations et équipements de sport en plein air; travaux d'aménagement paysager et plan d'utilisation maximale des terrains.

Wotton: Fermiers nous v'la, \$20,205 (19). Programme d'assistance technique pour les cultivateurs de la région. Equipes mobiles d'étudiants. Camping familial "Au Soulier Vert", \$15,834 (14). Organiser des vacances en camping pour les familles défavorisées de la région. Animation communautaire.

Sault-au-Mouton: Animation à l'auberge de Sault-au-Mouton, \$5,040 (5). Améliorer et assurer les services d'animation à l'Auberge de jeunesse.

Sept-Iles: Aïdons des jeunes handicapés, \$13,020 (13). Aménagement de terrains de jeux pour enfants physiquement et mentalement handicapés. Activités visant à valoriser leurs talents et à promouvoir leur confiance en eux-mêmes. Campagne de sensibilisation de la population aux problèmes de l'enfance exceptionnelle.

la presse



RECEVEZ LA PRESSE CHEZ VOUS
beau temps, mauvais temps

Téléphonez à
874-6911

L'un de nos 4500 porteurs vous livrera votre PRESSE chez vous... du lundi au vendredi 15h - Le samedi 25h
AU MEME PRIX que si vous allez l'acheter en dehors. Nous prenons les appels du lundi au vendredi de 8h à 8h p.m. Le samedi de 8h à 5h p.m.

la presse

chez simpsons

vente centennale de mai

La plus grande vente de mai du siècle

En ville • Fairview • Les Galeries d'Anjou

Mercredi soir, le 3 mai,
vous pourriez gagner une
FORD PINTO



You must have the circular booklet of 25 pages of the Sale of May Simpsons to win. If you don't have it, please call 842-7221 or come in to pick up one of the 3 magazines Simpsons.



Achetez souvent! Vous pourriez gagner une Mercury Comet qui sera tirée, lundi soir, le 3 mai ou une Lincoln Continental qui sera tirée lundi soir, le 15 mai.

AU SOUS-SOL D'AUBAINES SIMPSONS

Chaque article également en vente à Fairview et Anjou

**Pour les golfeurs...
Vestes ou pantalons
repassage permanent**

Prix Vente Centennale de Mai

699 2 pour \$13

Vestes — 65% polyester et 35% coton sans repassage. Manches raglan, fermeture à glissière, poches fendues, empiècement au dos. Choix de bleu, or, beige ou étain. Tailles: P.M.G.T.G. (36 à 46).

Pantalons — 65% polyester et 35% coton sans repassage. Bande de taille double, poches hautes, jambes droites sans revers. Choix de ivoire, antilope, beige, or, bleu moyen ou saule. Tailles 30 à 42 (longueur des jambes 30, 31, 33).

Rayon 790, au sous-sol — Aussi à Fairview et Anjou

**Point-mode '72
Maillots-culotte
d'un grand confort**

Prix Vente Centennale de Mai

Modèle A **399** Modèle B **499**

A) Nylon extensible. Manches longues, encolure montante, gousset à boutons-pression, glissière au dos. Tons unis de mauve, marine, or ou rouge. Tailles P.M.G.

B) Nylon et «Fortrel» extensible genre denim. Modèle manches courtes, gousset à boutons-pression. Choix de bourgogne, marine ou prune. Tailles P.M.G.

Rayon 784 au sous-sol — Aussi à Fairview et Anjou

**Le coordonné No 1...
la Casaque imprimée**

Prix Vente Centennale de Mai **598**

Si pratique, ces casques en jersey polyester / acetate sans souci d'entretien. Modèle manches courtes, col à patte de boutonnage (4 boutons) et ceinture. Ravissants imprimés en tons variés assortis au pantalon. Tailles 10 à 18.

**Son fidèle compagnon...
le pantalon acrylique**

Prix Vente Centennale de Mai **798**

Si confortable... ces pantalons en acrylique lavable, léger et indéformable. Modèle avec simili braguette, bande de taille élastifiée. Choix de tons unis de blanc, beige, marine, brun ou bleu. Tailles 10 à 18.

Rayon 781 au sous-sol — Aussi à Fairview et Anjou

Venez en personne, écrivez ou composez **842-7221**

Votre commande téléphonique peut vous faire gagner une auto... votre facture sera automatiquement déposée

vente *centennale de* **mai**

maison simpsons

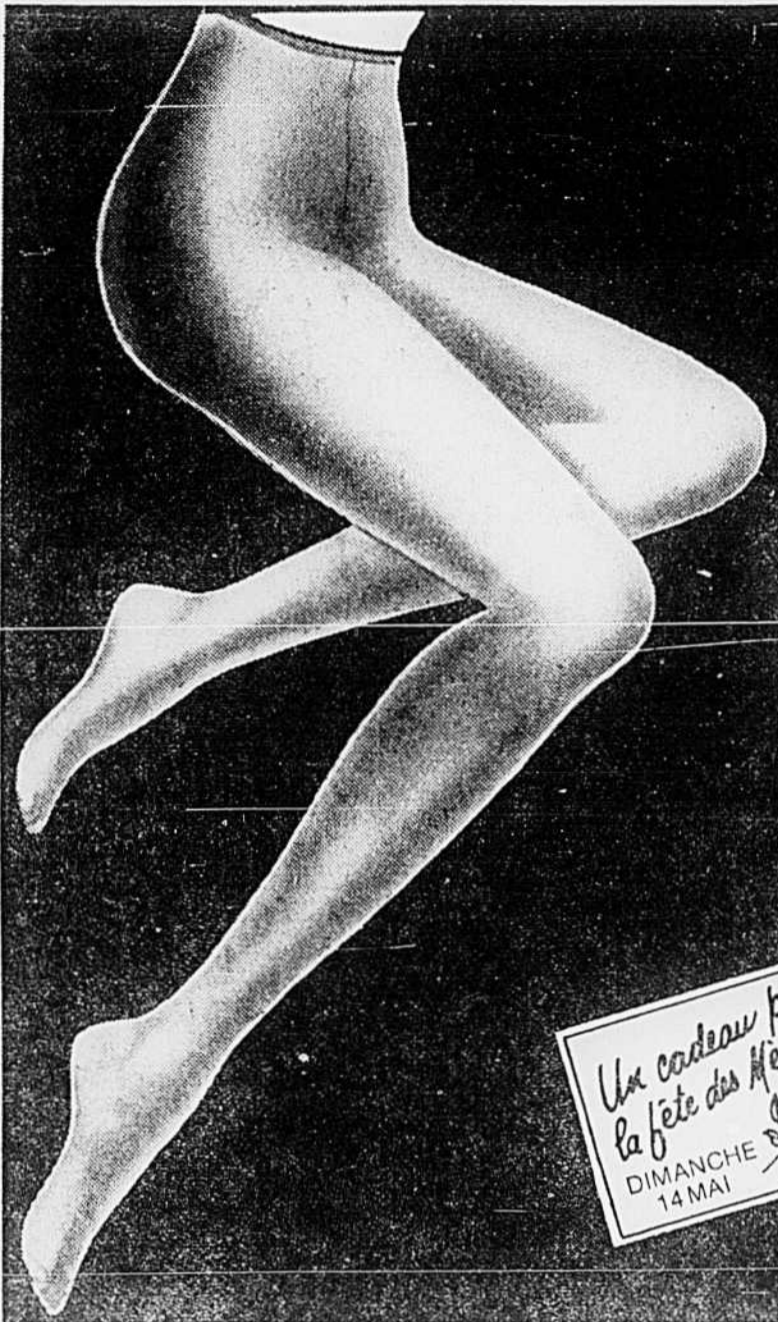
La plus grande vente-mai du siècle
En ville • Fairview • Les Galeries d'Anjou

Mercredi le 3 mai vous pourriez gagner une FORD PINTO 1972



Synchronisez les postes CJAD ou CKVL de 19 h. 45 à 19 h. 55, mercredi soir. Toutes les factures déposées avant 17 h. 30 mercredi seront éligibles au tirage.

Vous devez avoir la circulaire bilingue de 24 pages de la Vente de mai Simpsons pour gagner. Si vous ne l'avez pas reçue, composez 842-7221 ou venez en prendre une à un des 3 magasins Simpsons. Achetez souvent! Vous pourriez gagner une Mercury Comet qui sera tirée le 8 mai ou une Lincoln Continental qui sera tirée lundi soir le 15 mai.



1/2 prix! Bas-culotte de "Burlington Cameo"

Reg. 2 pour \$5 **2** pour **2⁵⁰** 125 ch.

Un bas-culotte de marque lameuse, series interrompues. Nylon extensible de grande qualité pour un gaine parfait.

- Diaphane de la taille aux pointes, parfait pour porter avec shorts et sandales.
- Ton vicuna (beige moyen), épice, beige cristal, ambre brûlé.
- Tailles petite, moyenne, grande ou très grande.

Rayon 707 au rez-de-chaussée. Aussi à Fairview et Anjou.



Cardigans en acrylique lavable à effet dentelle

Prix Vente Mai Centennale **12⁹⁹**

De féminins cardigans... pour les jours frais printaniers ou les soirs d'été... une suggestion formidable pour la fête des mères.

- A. Modèle manches longues, tricot point effet papillon, poignets dentelés, 7 boutons. Ton blanc seulement. Tailles 36 à 42.
- B. Modèle manches longues, tricot point fantaisie, 7 boutons. Choix de blanc ou jaune. Tailles 36 à 42.

Rayon 736 au troisième. Aussi à Fairview et Anjou.



Pour 1/2 tailles! Robes en Kodel et coton lavable

Prix Vente Mai Centennale **12⁹⁹**

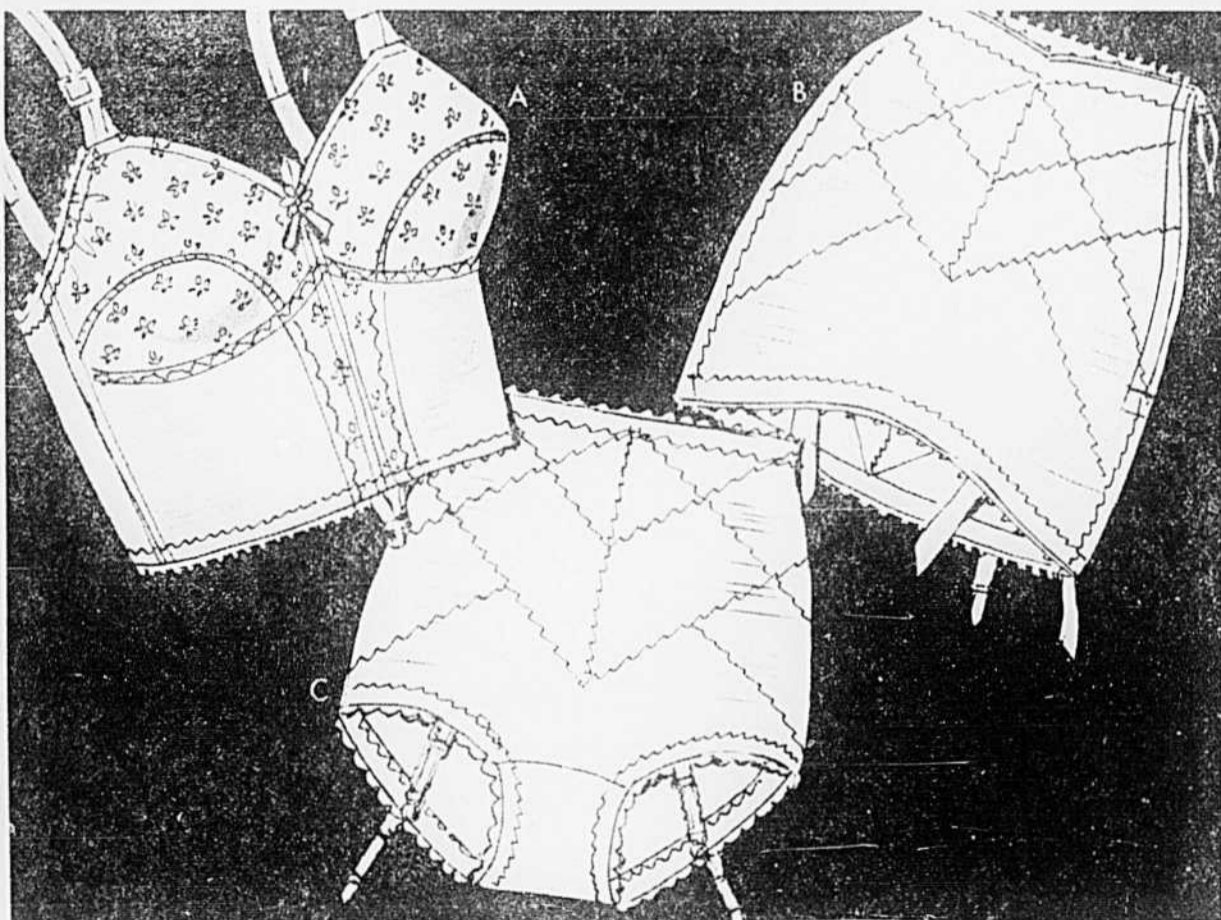
Fraîches... nouvelles... pratiques, ces petites robes importées de New York.

- Tissu Kodel et coton sans souci d'entretien.
- Ravissants quadrilles dans les tons de bleu blanc, rose blanc ou vert blanc.
- Tailles 14 1/2 à 24.
- A. Sans manches, encolure en "V", garniture de volant, ceinture, glissière au dos.
- B. Sans manches, encolure carrée, boutonage avant, 2 poches et ceinture.

Rayon 734 au troisième. Aussi à Fairview et Anjou.

Venez en personne, écrivez ou composez 842-7221

Votre commande téléphonique peut vous faire gagner une auto... Votre facture sera automatiquement déposée.



Renouvelez votre collection de dessous et économisez

A. Soutien-gorge long. Coton brodé avec "Fortrel" leno extensible. Ton blanc. Bonnets A 34-38, B 34-42, C 34-44, D 34-42. **Reg. \$39 4³⁹**

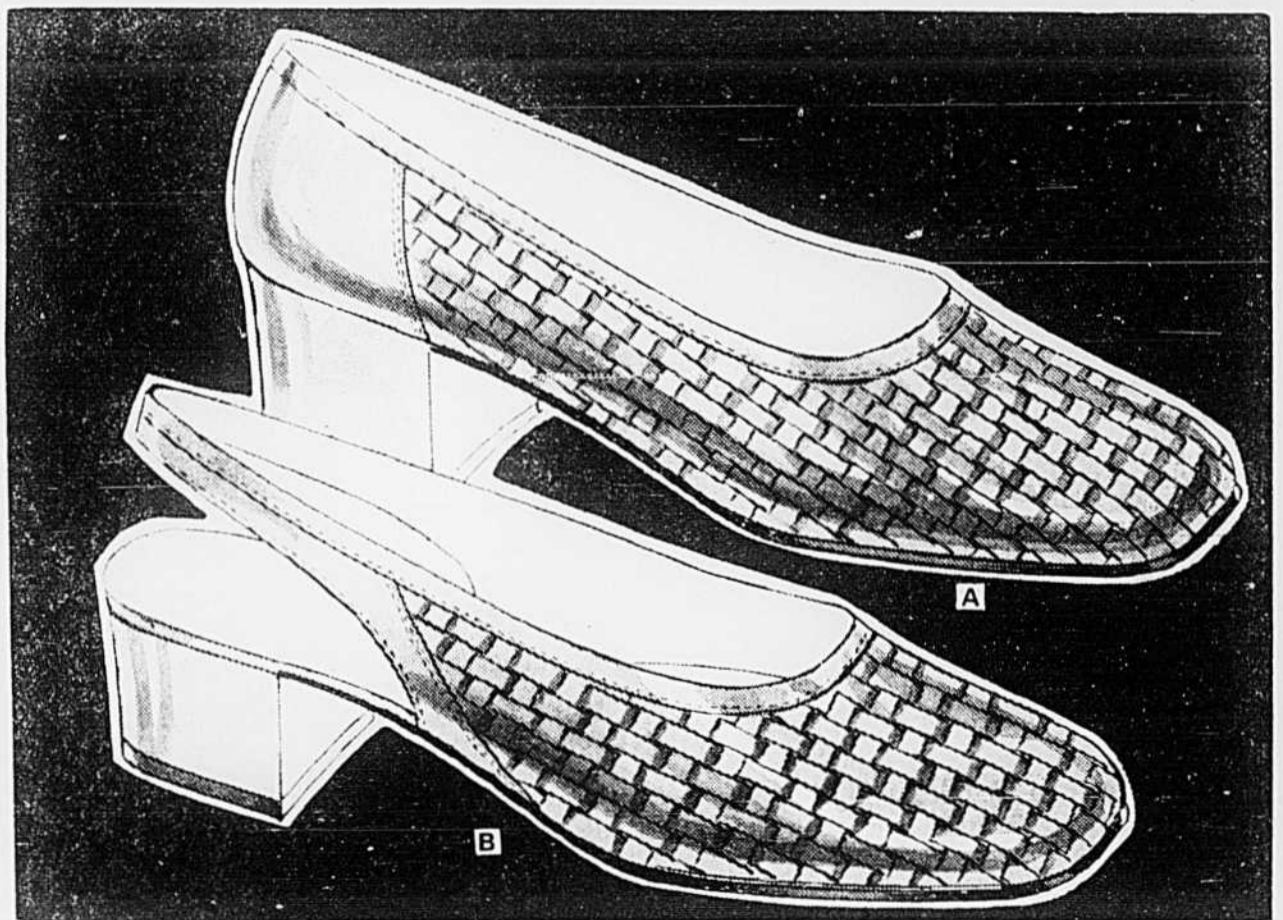
B.B. (Non représentée) Gaine longue 14", assortie à B. Pour hanches régulières. Tailles 28 à 34. **Reg. \$15 10⁹⁹**

B. Gaine "Answer" longueur moyenne. Fillet "Lycra", bandes intérieures de maintien à l'avant et arrière, 6 jarretelles, longueur 13". Pour hanches régulières. Tailles 28 à 34. **Reg. \$15 10⁹⁹**

C. Culotte-gaine "Answerette" en fillet "Lycra", souples bandes intérieures, 4 jarretelles. Pour hanches régulières. Blanc ou écru. Tailles P.M.G.T.G. **Reg. \$9 7¹⁹**

Rayon 741 au quatrième. Aussi à Fairview et Anjou.

Venez en personne, écrivez ou composez 842-7221 *Votre commande téléphonique peut vous faire gagner une auto... Votre facture sera automatiquement déposée.*



Éléphants souliers en cuir importés d'Italie pour dames

Prix Vente Centennale de mai **12⁹⁹**

En vedette cette saison... et tout l'été, les souliers en cuir tressés faits en Italie pour Simpsons. Ils sont parfaits pour les jupes, les robes et pantalons légers.

- Choix de blanc ou ivoire.
- Pointures E 6 à 10 ou M 5 à 10 (avec 1/2).
- A. Escarpin, talons renforcés recouverts 1 1/2", semelles en cuir.
- B. Modèle à bride arrière, talons renforcés recouverts 1", semelles en cuir.

Rayon 721 au deuxième. Aussi à Fairview et Anjou.





D'autres "Aubaines du siècle" spécialement pour vous.

SPECIALIAUX CENTENNAUX

En vente à partir d'aujourd'hui jusqu'au lundi 8 mai (jusqu'à épuisement du stock).



**Rabais \$5 à \$8 sur
peignoirs "Majestic"
tissu éponge de coton**

Spécial Centennial Simpsons

A. Rég. \$15

B. Rég. \$23

9⁹⁹ 14⁹⁹

Le réputé manufacturier "Majestic" a offert sa collaboration à Simpsons afin de réaliser un Achat Spécial Centennial formidable qui satisfera les plus exigeants.

Il s'agit de superbes peignoirs... parfaits pour la détente... la plage ou après la douche.

Le tissu choisi pour la confection de ces peignoirs fut le tissu éponge de coton, parce qu'il est sans souci d'entretien, confortable et très en vogue.

On ne se contenta pas d'exécuter un seul modèle... 2 styles furent dessinés afin de répondre à la plus grande clientèle:

A. Style Judo "Sandman" dans les tons de bleu ou ton or avec garniture ton blanc ou blanc avec garniture contrastante. Une taille pour tous.

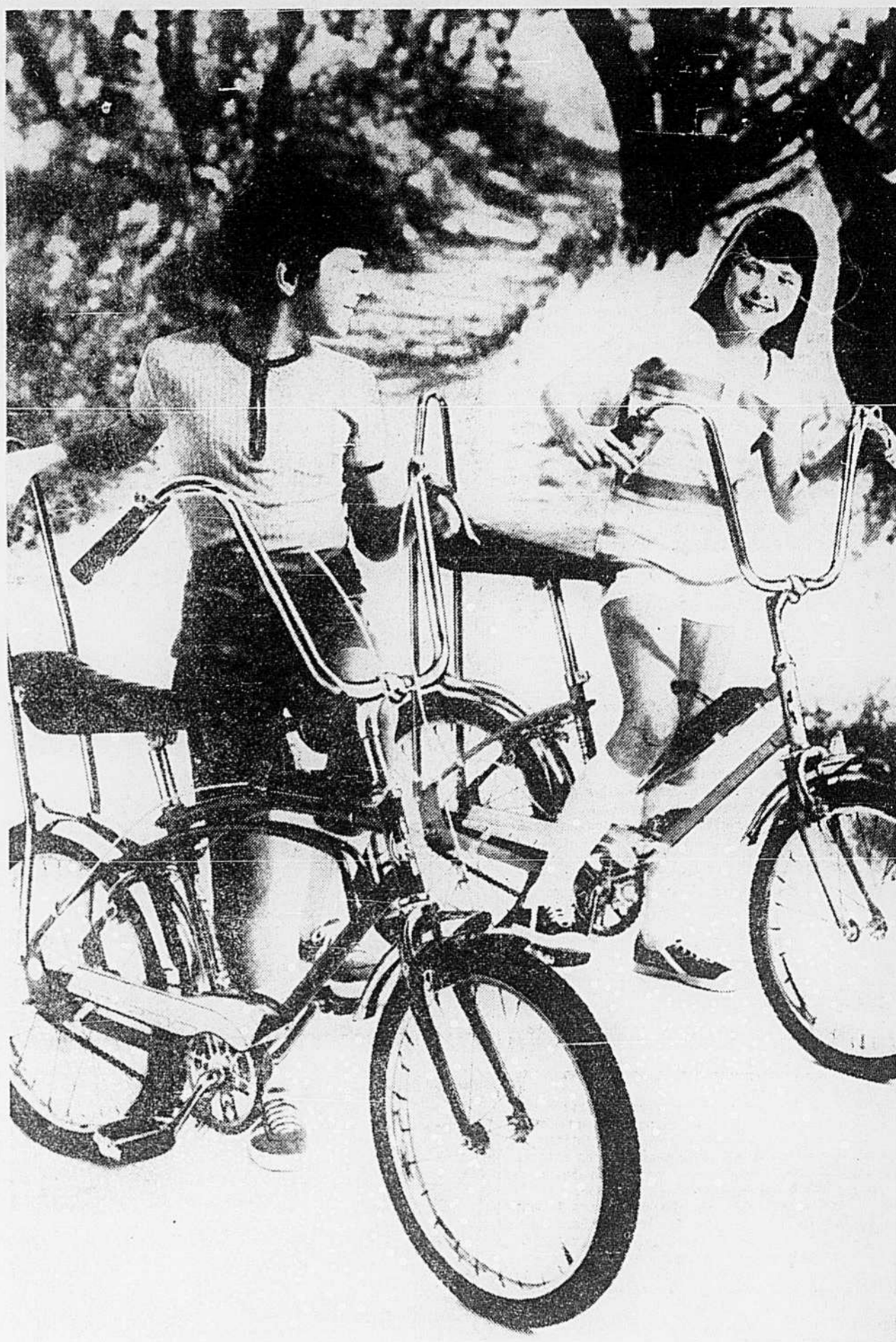
B. Style classique en attrayantes rayures dans les tons prédominants de bleu, or, vin ou vert. Tailles P (36) M (38-40) G (42-44) TG (46)

Rayon 713 au rez-de-chaussée. Aussi à Fairview et Anjou

Venez en personne,
écrivez ou composez **842-7221**

Votre commande téléphonique peut vous faire gagner une auto

Votre commande sera automatiquement déposée pour le tirage.



**Offrez une bicyclette
3 vitesses "C.C.M." et
économisez \$15!**

Rég. 79.95
Spécial Centennial
Simpsons

64⁸⁸ Mens. \$1

Simpsons et "C.C.M." ont collaboré pour cette offre sensationnelle de l'Année Centennale, juste en temps pour la belle saison.

Pour garçons et filles... les fameux modèles "Mustang" et "Cheetah".

Modèle avec levier à 3 vitesses genre console et moyeux "Sturmey Archer AW". Selle "Mustang" ton noir et arceau chromé réglables avec réflecteur 3", garde-boue, garde-chaîne et guidon chromés, monture "Mantis" 15 po. Réflecteurs de sécurité sur côtés et pédales. Freins de roue arrière et avant à mâchoires. Pneus à ligne rouge. Pneu arrière à crampons pour meilleure traction et arrêts sûrs.

La "Mustang" pour garçons est rouge Rebel.

La "Cheetah" pour filles est jaune printanier

Rayon 758 au cinquième. Aussi à Fairview et Anjou

chez simpsons **vente** centennale de **mai**

La plus grande vente-mai du siècle

En ville • Fairview • Les Galeries d'Anjou

MERCREDI 3 MAI, VOUS POURRIEZ GAGNER UNE FORD PINTO 1972

Mercredi soir, sintonisez les postes CJAD ou CKVL entre 19 h 45 et 19 h 55 pour le tirage de la Ford Pinto. Toutes les factures déposées avant 17 h 30 mercredi seront éligibles au tirage.

N'oubliez pas, vous devez avoir la circulaire bilingue de 24 pages Simpsons pour gagner une auto. Si vous n'avez pas reçu la vôtre, venez en prendre une chez Simpsons, ou composez 842-7221. Participez souvent au concours. Le tirage de la Mercury Comet aura lieu lundi 8 mai. Celui de la Lincoln Continental, lundi 15 mai.



À l'endos de cette page se trouvent d'autres bons achats Simpsons.